



**FIDA**  
**FONDS INTERNATIONAL DE DÉVELOPPEMENT AGRICOLE**  
**Conseil d'administration – Soixante-dix-huitième session**

Rome, 9-10 avril 2003

**RAPPORT DE SITUATION SUR LE PROGRAMME DE COOPÉRATION ÉLARGIE  
FIDA/ONG (PCE)**

**I. GÉNÉRALITÉS**

1. À sa trente et unième session, en septembre 1987, Le Conseil d'administration a institué le Programme de coopération élargie FIDA/ONG (PCE) pour fournir un financement direct sous forme de dons aux organisations non gouvernementales (ONG) en faveur d'activités pilotes et expérimentales. L'objectif général était d'enrichir les connaissances et les compétences en vue de la conception et de l'exécution sur un mode participatif de projets qui répondent aux besoins des ruraux pauvres. Les procédures opérationnelles pour la mise en œuvre du Programme de coopération élargie FIDA/ONG (PCE) ont ensuite été présentées au Conseil d'administration qui les a approuvées à sa trente-cinquième session en décembre 1988.
2. À la suite d'un audit et d'une évaluation du PCE réalisés en 1999 et 2000, les procédures opérationnelles ont été révisées et approuvées par le Conseil d'administration à sa soixante-douzième session en avril 2001 (EB 2001/72/R.30). Le Président a ensuite publié le Bulletin n° OP/01/05, en date du 8 juin 2001, fixant les procédures opérationnelles révisées du PCE FIDA/ONG.
3. Comme le stipulent les procédures opérationnelles révisées, ce programme a pour objectif général de renforcer la collaboration directe du FIDA avec les ONG<sup>1</sup> en vue de promouvoir des actions participatives et communautaires pour le développement rural et la réduction de la pauvreté et

---

<sup>1</sup> Pour le FIDA, l'expression "organisation non gouvernementale" s'entend généralement d'une organisation nationale ou internationale bénévole à but non lucratif, indépendante du gouvernement, qui mène des activités visant à réduire la pauvreté, la faim et les souffrances humaine; défend les intérêts des pauvres; protège l'environnement; fournit des services socioéconomiques de base ou entreprend des activités de développement communautaire. Une ONG est un organisme de droit privé et non pas public, dûment constituée et officiellement enregistrée auprès des autorités nationales compétentes en tant qu'ONG/organisation à but non lucratif. Le Fonds collabore généralement avec des ONG appartenant à deux catégories principales: i) des ONG opérationnelles, dont l'objectif premier est de concevoir et d'exécuter des projets et des programmes de réduction de la pauvreté et de développement; et ii) des ONG de sensibilisation, dont l'objectif premier est de défendre et de promouvoir la cause que représente la réduction de la pauvreté rurale et de tenter d'infléchir les politiques et les pratiques des institutions publiques et des organismes de développement. Dans le cadre du PCE, la majorité des ONG participantes sont des ONG opérationnelles; néanmoins, un nombre croissant d'ONG à travers le monde mènent à la fois des activités opérationnelles et des activités de sensibilisation.

d'encourager les gouvernements bénéficiaires à s'appuyer sur l'expérience et le savoir-faire accumulé grâce aux activités des ONG et d'établir avec elles un dialogue et une collaboration. Le plafond de tout don à une ONG est fixé à 100 000 USD.

4. Les principaux objectifs du PCE sont les suivants:

- accorder un financement direct sous forme de dons à l'appui d'activités pilotes et novatrices réalisées par des ONG, qui peuvent servir de modèles et d'instruments d'intervention aux opérations de prêts en cours ou futures du FIDA;
- offrir au FIDA l'occasion de mettre à profit l'expérience et le savoir-faire précieux des ONG afin d'améliorer les méthodes qu'il utilise lui-même pour définir, concevoir, réaliser et évaluer ses projets et rendre ainsi ses activités de développement plus adaptées aux besoins de leurs bénéficiaires et plus durables;
- contribuer à la constitution d'une base de référence sur l'expérience et le savoir-faire acquis dans les domaines opérationnels et stratégiques et renforcer ainsi le rôle du FIDA en tant que centre de savoirs concernant la pauvreté rurale et les moyens de la faire reculer;
- forger des partenariats durables et entretenir un dialogue constant avec un groupe d'ONG qui s'occupent du développement et peuvent aider le FIDA à formuler sa stratégie et à choisir les interventions de ses projets.

5. Les activités des ONG appuyées par le PCE sont centrées principalement sur trois domaines:

- rechercher, expérimenter et diffuser les technologies novatrices adaptées à la situation agroécologique et socioéconomique des bénéficiaires des interventions du FIDA;
- repérer et expérimenter les méthodes et mécanismes institutionnels appropriés/novateurs dans divers secteurs et sous-secteurs d'intervention du FIDA afin d'en vérifier la pertinence, l'acceptabilité et la durabilité;
- entreprendre des activités de collecte et de diffusion des savoirs ainsi que des programmes de formation pour améliorer la gestion des ressources, notamment par la création de structures d'organisation plus efficaces inspirées de modèles locaux viables (comme les groupes d'agriculteurs, les associations d'irrigants et d'autres formes de réseaux à assise communautaire).

6. Les travaux dans ces domaines pourront également inclure les actions de sensibilisation et le choix des ONG susceptibles de devenir des partenaires ainsi que le renforcement de leurs capacités, y compris le soutien de leurs activités en réseau.

7. Dans la poursuite de ses objectifs, le PCE apporte aussi son soutien aux consultations périodiques et régulières entre le FIDA et les ONG sur les questions liées aux orientations de fond et aux aspects opérationnels de la réduction de la pauvreté rurale et le développement en milieu rural ainsi qu'aux réunions préparatoires du Comité directeur des consultations FIDA/ONG.

8. Si le PCE est incontestablement adapté aux priorités, objectifs et stratégies institutionnels et régionaux du FIDA, il importe de souligner qu'il n'est qu'un des mécanismes de coopération avec les ONG. La plupart des ONG partenaires du FIDA sont associées à des projets financés par des prêts du Fonds aux gouvernements. En effet, sur les 1 000 ONG qui ont collaboré avec le FIDA dans ce domaine, seules 134 ont reçu des dons au titre du PCE.

9. Il convient d'examiner la collaboration entre le FIDA et les ONG dans le cadre plus large des partenariats établis par le Fonds avec la société civile, dont les limites et les besoins se sont nettement étendus ces dernières années et qui est d'ailleurs appelée à se développer encore, notamment dans le contexte des objectifs du nouveau cadre stratégique du FIDA et de ses stratégies régionales de réduction de la pauvreté.

## II. APERÇU DU PCE EN 2002

10. En 2002, 30 dons ont été approuvés au titre du PCE, pour un montant total de 2 469 000 USD, soit une augmentation de 900 000 USD par rapport à 2001. La contribution en espèces des ONG s'est élevée à 852 500 USD. Les bénéficiaires eux-mêmes ont apporté en espèces ou en nature des contributions d'un montant de 65 000 USD. Ainsi, le budget total du programme pour 2002 s'élevait à 3 386 500 USD. Pour plus de détails sur chaque don PCE, se rapporter au tableau pages 12 et 13 et à l'annexe.

11. Dans l'ensemble, les activités du PCE en 2002 ont privilégié le renforcement des capacités des bénéficiaires et de leurs organisations ainsi que le développement des institutions pour permettre aux populations rurales pauvres d'améliorer leurs moyens de subsistance, une orientation conforme à la mission du FIDA et au premier objectif stratégique du Cadre stratégique du FIDA pour 2002-2006. Les activités spécifiques appuyées par le PCE étaient également conformes aux objectifs des stratégies régionales du FIDA. Plus précisément, le renforcement des capacités et le développement institutionnel ont concerné l'accès aux ressources productives, l'accroissement et la diversification de la production agricole fondés sur une gestion durable des ressources, l'adoption d'une technologie appropriée, l'organisation efficace des services financiers ruraux, le développement des entreprises rurales et celui des filières commerciales.

12. Plusieurs projets PCE ont plus particulièrement mis l'accent sur l'émancipation économique et sociale des peuples autochtones et des femmes. Deux dons ont financé le relèvement et la reconstruction à l'issue d'une crise. La plupart des projets PCE étaient directement ou indirectement liés aux investissements en cours ou futurs du FIDA.

### Région Afrique de l'Ouest et du Centre (PA)

13. Les activités du PCE dans la Région Afrique de l'Ouest et du Centre (PA) en 2002 ont eu pour objectif primordial le renforcement des capacités concernant la gestion des ressources naturelles, l'accès aux marchés, l'autodéveloppement et, par-dessus tout, la promotion de services financiers durables en milieu rural. Le financement PCE dans la région a appuyé un certain nombre d'activités de renforcement des capacités dans ces domaines et a contribué au succès des projets du FIDA financés par un prêt. Enfin, deux dons ont été accordés pour aider à réduire la vulnérabilité des pauvres dans les situations postérieures aux conflits et aux luttes civiles.

14. En **Guinée**, le Centre africain de formation pour le développement (CENAFOD) recevra un don PCE pour apporter un soutien sur les plans de la technique, de la gestion et des méthodes aux associations de services financiers que créent les opérations financées par le Fonds dans le pays. Un second don a été attribué en **Guinée** à l'Organisation vie développement (OVD-TEDHILT), pour contribuer à l'exécution du projet de développement des petites exploitations en région forestière par le renforcement des capacités des communautés villageoises et de leurs organisations afin qu'elles puissent s'engager dans la voie de l'autodéveloppement encouragée par ce projet.

15. Au **Togo**, le renforcement des capacités des ruraux pauvres et de leurs organisations est l'objectif d'un don PCE accordé à Recherche, appui et formation aux initiatives d'autodéveloppement (RAFIA). RAFIA imaginera diverses formes de structures institutionnelles pour les associations d'agriculteurs et s'assurera de leur efficacité afin qu'elles puissent ensuite être reproduites à plus large échelle dans les investissements futurs du FIDA. Cette ONG renforcera aussi les organisations d'agriculteurs et les associations d'usagers fondées pour gérer et entretenir les jardins créés par le projet de soutien aux groupements villageois dans l'est de la région des savanes, financé par le FIDA.

16. Le renforcement des capacités des producteurs ruraux et de leurs organisations est également l'objectif d'un don PCE au **Mali**, attribué au Centre de promotion des associations



villageoises/Réseau d'animation et de formation pour le développement (PROMAVI-RANFORD). Grâce à cette initiative, les organisations d'agriculteurs seront renforcées afin de pouvoir prendre une part plus active au programme de fonds de développement en zone sahélienne financé par un prêt du FIDA.

17. Au **Sénégal**, l'Union pour la solidarité et l'entraide (USE) utilisera le financement du PCE pour consolider les réalisations de la première phase du projet de développement agricole de Matam lancé par le FIDA, en particulier sur le plan des moyens d'organisation et de gestion des organisations communautaires soutenues pendant la première phase de ce projet. Il s'agit notamment des groupes de femmes et des comités de gestion des forages.

18. Au **Sénégal** encore, un don PCE soutiendra à titre pilote la promotion d'un modèle novateur de développement du petit élevage avicole fondé sur un système intégré de groupes villageois, de microcrédit et d'interventions techniques simples. Ce projet pilote, qui se greffe sur le projet d'organisation et de gestion villageoises – phase II financé par le FIDA, sera réalisé dans le cadre d'un partenariat entre le Réseau de développement du petit élevage avicole de l'Université royale de médecine vétérinaire et d'agriculture de Copenhague, l'ONG danoise "Des bicyclettes pour le Sénégal" (BFS) et le Comité de lutte contre la faim, qui est une association villageoise en Casamance, au Sénégal.

19. Au **Congo**, un don PCE sera fourni à l'Association des coopératives pour le développement du Congo (ACODECO) pour renforcer les capacités des organisations rurales de producteurs afin qu'elles puissent vendre leurs produits agricoles. L'ACODECO formera en particulier les groupes villageois à la réfection et à l'entretien des routes de desserte, au ramassage des produits agricoles et au fonctionnement des marchés (prix, calcul des coûts unitaires, estimation de la demande urbaine et recherche de nouveaux marchés). Cette association est bien placée pour donner une bonne formation, car c'est l'une des très rares organisations qui continue de travailler dans les campagnes en dépit des hostilités en cours. Elle a collaboré par ailleurs avec un certain nombre d'ONG qui apportent une aide d'urgence et des secours afin que la population puisse retrouver ses moyens de subsistance lorsque la situation de crise aura pris fin.

20. En **République centrafricaine**, le projet de développement rural de la zone de savanes à vocation vivrière financé par le FIDA a été suspendu à plusieurs reprises en raison de l'instabilité politique et d'une série de crises financières intérieures. Pour y remédier, on a accordé un don PCE au Centre de documentation, d'information et de formation pour le développement (CEDIFOD) en vue de contribuer à: i) améliorer l'apport d'un microfinancement (aux femmes en particulier); ii) faire connaître les techniques appropriées de gestion agricole, et iii) instaurer de meilleurs systèmes de commercialisation.

### **Région Afrique orientale et australe (PF)**

21. Tous les dons PCE s'inscrivent dans les domaines d'intervention stratégiques du FIDA dans cette région: gestion durable des ressources naturelles, services financiers ruraux et accès aux marchés.

22. Aux **Comores**, une ONG nationale, l'Association comorienne des techniciens et infirmiers vétérinaires (ACTIV), formée par Vétérinaires sans frontières, expérimentera et encouragera l'adoption de techniques intégrées de culture et d'élevage alliées à des méthodes de conservation par les petits exploitants.

23. En **Tanzanie**, Mennonite Economic Development Associates (MEDA) renforcera les capacités des institutions de microfinancement et des mutuelles d'épargne et de crédit afin qu'elles puissent fournir avec efficacité des services financiers aux hommes et femmes ruraux pauvres et conserver



leur viabilité financière et leur durabilité. Le renforcement des capacités et l'aide au suivi se dérouleront dans le contexte du programme de services financiers ruraux financé par le FIDA.

24. Au **Zimbabwe**, les efforts conjugués d'une ONG nationale, Southern Alliance for Indigenous Resources (SAFIRE) et d'une ONG internationale, Cooperative League of the United States of America (CLUSA), aideront aussi les petits exploitants à améliorer leur productivité et à établir des relations viables et durables avec les marchés pour les intrants, les services et les produits agricoles. Pour y parvenir, on i) aidera les agriculteurs à s'organiser en unités autogérées; ii) on les familiarisera avec des techniques de production améliorées; et iii) on aidera les groupes à nouer des liens solides avec l'agro-industrie qui leur fournit les intrants et qui achète leurs produits.

25. Au **Zimbabwe** aussi, la Société africaine de réassurance (AFRICARE) continuera de réaliser la deuxième phase d'un projet PCE, projet de promotion d'initiatives de sécurité alimentaire atténuant les effets de la sécheresse. Dans des circonstances normales, ces activités auraient été intégrées aux projets financés par un prêt du FIDA dans le pays, mais c'est devenu impossible du fait de la suspension continue des prêts du Fonds et de la dégradation générale de la situation dans le pays, qui risque d'anéantir tous les progrès déjà réalisés.

### Région Asie et Pacifique (PI)

26. Conformément à l'accent mis par le PCE sur le renforcement des capacités, les activités de soutien à l'autonomisation des femmes occupent une place privilégiée en Asie. Elles s'inscrivent à nouveau dans un domaine essentiel de la stratégie régionale du FIDA.

27. Au **Népal**, la Society for Partners in Development (SPD) consolidera les progrès réalisés dans l'autonomisation des femmes et l'intégration de la problématique hommes-femmes dans le cadre du projet de mise en valeur des ressources forestières et fourragères sous bail dans le Moyen Pays financé par le FIDA. On aidera les promoteurs de groupes féminins qui, à leur tour, renforceront les organisations féminines qui se créent localement afin d'en faire de solides organisations de développement à assise communautaire.

28. Dans le Maharashtra, en **Inde**, on poursuivra les efforts pour autonomiser les femmes en renforçant les capacités du centre de ressources et de formation des femmes, de création récente, où les groupes féminins d'auto-assistance pourront trouver la formation et acquérir les qualifications qui répondent expressément à leurs besoins afin de pouvoir mieux exploiter les possibilités qui sont à leur portée. Avec le soutien d'un don PCE et les conseils de l'ONG Chaitanya, ce centre répondra non seulement aux besoins des nouveaux groupes d'auto-assistance, mais aussi à ceux de groupes plus anciens qui souhaitent étendre leurs activités au-delà de l'épargne et du crédit et désirent acquérir plus de force collective en se constituant en groupes plus larges et en fédérations.

29. Le renforcement des capacités des ruraux pauvres et de leurs organisations est aussi l'objectif global d'un don à Mysore Resettlement and Development Agency (MYRADA), également en **Inde**. L'objectif spécifique sera de donner aux populations et à leurs organisations les moyens de nouer de meilleurs rapports avec des institutions comme celles de Panchayat Raj, les départements d'exécution de l'administration, les services du secteur privé et les institutions financières qui fournissent les services essentiels aux ruraux pauvres et participent aux programmes de réduction de la pauvreté. À cet effet, MYRADA s'efforcera d'établir à la fois des centres de formation rurale (centres pour le développement institutionnel et la réforme organisationnelle) et des centres de documentation dans les zones rurales reculées.

30. Le quatrième don PCE en Asie a été attribué à l'International Development Enterprise (IDE) au **Bangladesh**. Il encouragera la création, l'essai et la diffusion de périmètres de micro-irrigation d'un faible coût, grâce auxquels la population aura accès à l'eau en temps voulu, en quantité suffisante et



avec fiabilité, ce qui lui permettra d'intensifier et de diversifier la production en pratiquant l'horticulture.

### Région Amérique latine et Caraïbes (PL)

31. Le PCE pour la région Amérique latine et Caraïbes est centré sur les objectifs de la stratégie régionale du FIDA concernant l'accès aux marchés, l'autonomisation des femmes et celle des autochtones et des autres populations marginalisées.

32. Au **Chili**, l'Asociación Nacional de Mujeres Rurales e Indígenas (ANAMURI) facilitera l'accès au marché des productrices rurales autochtones en améliorant leurs stratégies de production, leurs aptitudes à la commercialisation et leurs compétences en gestion.

33. En **République dominicaine**, un don a été octroyé à Plataforma VIDA pour le renforcement des moyens d'action et des capacités de l'un des groupes les plus marginalisés du pays, les habitants des *bateys* (colonies). Ce groupe vulnérable est formé essentiellement d'habitants d'origine haïtienne qui se sont installés il y a plusieurs générations dans les zones frontalières en tant que travailleurs migrants sur les plantations de canne à sucre. Plataforma VIDA engagera non seulement un processus de régularisation de ces habitants dans le pays, mais elle informera des avocats locaux de leur situation afin qu'ils prennent leur défense. Elle organisera aussi des campagnes d'information dans les médias pour que le grand public connaisse mieux ce groupe et pour défendre ses droits.

34. Au **Salvador**, l'Asociación Movimiento Salvadoreño de Mujeres (MSM) mettra en œuvre un projet appuyant la production avicole ainsi que la production de plantes médicinales et la commercialisation. Le projet vise à améliorer les moyens de subsistance des femmes rurales qui vivent dans l'extrême pauvreté et dont la situation a encore été aggravée par le récent tremblement de terre et la sécheresse.

35. L'accroissement des moyens d'action des peuples autochtones et de leurs organisations est l'objectif d'un autre don PCE, octroyé à l'Asociación de Organizaciones de los Cuchumatanes (ASOCUCH), qui est la plus importante organisation maya au **Guatemala**. Il servira à renforcer leurs moyens institutionnels, techniques et gestionnaires pour les affranchir de toute aide extérieure. Il devrait servir de modèle à d'autres pays de la région qui ont pour objectif déclaré de créer des organisations viables et indépendantes pour les peuples autochtones.

36. Les microentrepreneurs et les petits producteurs ruraux sont toujours avides de trouver de nouveaux moyens d'augmenter leurs revenus et d'améliorer leurs conditions de vie. Le FIDA a découvert (en partie grâce à l'usage du PCE ces deux dernières années) que l'écotourisme offre des possibilités intéressantes pour le développement économique et social des zones rurales. Au **Mexique**, Pronatura Noreste aidera la communauté rurale d'Antiguos Mineros de Norte à créer l'infrastructure nécessaire à l'écotourisme et apprendra à la population locale à fournir les services qu'attendent les touristes qui visiteront la région.

37. Enfin, en **Colombie**, un don à CONANTIOQUIA améliorera la sécurité alimentaire des enfants par des activités comme les programmes de repas scolaires. Il encouragera aussi l'émancipation économique des femmes rurales par une nouvelle culture, celle du soja, et la transformation de son produit. Ce don affermera les acquis d'un programme antérieur de collaboration avec les organisations féminines dans la plupart des municipalités de la province d'Antioquia.

### Région Proche-Orient et Afrique du Nord (PN)

38. Dans les économies en transition d'Europe orientale, l'État a cessé de jouer un rôle prédominant dans la production et la commercialisation et les services publics ont été radicalement



réduits, de sorte que l'accès aux marchés, au crédit et aux intrants agricoles qui était assuré auparavant par l'État n'existe plus ou ne répond plus aux besoins des petites exploitations agricoles récemment privatisées. Dans ces conditions, PN a centré ses activités PCE sur la mise en place d'organisations locales efficaces pour favoriser un développement rural orienté vers le marché. Il s'intéresse plus spécialement aux régions montagneuses isolées et désavantagées.

39. Un bon exemple est celui d'un don à l'Albanian Institute for Fiscal Education (AIFE) en **Albanie**, qui viendra compléter les services financiers ruraux mis en œuvre par le Fonds de financement des zones montagneuses (FFZM) dans le cadre du programme de développement des zones montagneuses financé par le FIDA. Cet Institut augmentera la performance du FFZM par une série d'études et d'activités sur le terrain visant à mieux connaître les besoins des clients du FFZM dans la zone cible, à améliorer les compétences du personnel de terrain par des programmes de formation et à contribuer à la mise au point de nouveaux produits de crédit en fonction des besoins des clients potentiels. Les conclusions qui en seront tirées ainsi que les modalités de fonctionnement améliorées du FFZM élaborées grâce à ce programme seront ensuite appliquées à l'échelle du pays tout entier par le personnel du FFZM, ce qui multipliera l'impact des activités réalisées avec ce don. Celles-ci ont débuté récemment par des études ciblées sur le terrain visant à recueillir des informations à jour sur les activités de crédit, d'épargne et d'investissement des différents groupes vivant dans les zones montagneuses marginalisées des districts de Tropoja, Has, Diber et Kukes.

40. En **Bosnie-Herzégovine**, l'International Orthodox Christian Charities (IOCC) cofinancera avec le FIDA la réalisation d'une intervention modèle tendant à restaurer un élevage à vocation commerciale. Les produits du don serviront à financer la distribution de génisses pleines et de machines à traire à un petit nombre de bénéficiaires directs sélectionnés sur le mode participatif. En outre, l'IOCC formera des agriculteurs et des associations de fermiers au ramassage, au traitement et à la commercialisation du lait dans la municipalité de Brod.

41. En **Roumanie**, un don PCE a été octroyé au Centre de développement économique (CDE) pour qu'il renforce les capacités des centres de promotion des affaires afin qu'ils puissent fournir des services non financiers dans les zones comprises dans le projet de développement des Apuseni, financé par le FIDA, de manière à contribuer au développement du secteur privé.

42. Dans les pays du **Proche-Orient et de l'Afrique du Nord**, le PCE s'est attaché à fournir des services sociaux, une formation et à promouvoir l'égalité entre les sexes.

43. En **Somalie**, les possibilités d'intervention du FIDA sont rares. Un don PCE a été accordé à HORSOCDE, une ONG active dans l'État de Puntland, pour qu'elle installe un système d'adduction d'eau pour les hommes et les animaux dans le district de Burtinle dans la région de Nugal. Ce projet sera réalisé avec la participation de la communauté, qui compte un grand nombre de personnes déplacées à l'intérieur du pays et de réfugiés.

44. En **Syrie**, l'Association italienne pour les femmes dans le développement (AIDOS) a reçu un don PCE pour créer, à titre pilote, un incubateur villageois d'entreprises dans les régions côtière/centrale du pays. On y donnera aux femmes des conseils, des suggestions et une formation pour qu'elles puissent créer elles-mêmes leur propre microentreprise viable et autonome. Ce projet sera relié au projet de développement agricole des régions côtière/centrale financé par le FIDA et sera réalisé par l'AIDOS en collaboration avec des partenaires locaux, le Fonds pour le développement rural intégré en Syrie, la Fondation Worldview International et la Fondation Noor Al Hussein.

45. L'AIDOS a également reçu un don PCE pour installer un système durable de gestion des déchets à Beit Al Faqih, au **Yémen**. Ce projet vise aussi à sensibiliser la population locale aux liens entre l'environnement et la santé et en particulier aux méthodes appropriées de gestion des déchets solides, de consommation de l'eau, de zootechnie, de fabrication de compost, de recyclage et de

jardins potagers. Il améliorera en outre l'image des associations féminines dans la communauté et celle de l'équipe chargée de promouvoir l'égalité entre les sexes dans le projet de développement de la zone de Raymah financé par le FIDA.

#### **Département affaires extérieures (EAD)**

46. EAD a octroyé deux dons PCE en 2002. Tous deux concernent plusieurs pays et sont centrés sur le renforcement des capacités des ruraux pauvres et de leurs organisations. Le premier traite de l'analyse des politiques et de la concertation et le second d'un meilleur accès aux marchés spécialisés.

47. L'Organisation panafricaine pour le développement durable (POSDEV), avec l'aide de ses membres du **Ghana, du Mali et du Niger**, formera des groupes de la société civile, y compris des groupes d'agriculteurs, à l'analyse des questions de politique concernant l'agriculture, les infrastructures, la commercialisation, la décentralisation, la privatisation, la mondialisation et leurs implications pour les petits exploitants. Cette formation visera aussi à apprendre à ces groupes à mieux faire entendre leur voix pour défendre leurs intérêts afin qu'ils soient pris en compte dans les programmes nationaux de concertation et de réforme ainsi que dans le contexte de la stratégie de réduction de la pauvreté. D'autre part, ce programme sensibilisera les administrations locales à la nécessité de déléguer le pouvoir de décision au niveau de la communauté et de veiller à ce qu'elle participe efficacement à la prise de décisions concernant le développement local.

48. Le second don EAD a été attribué à la Southern African Natural Products Trade Association (SANProTA) pour permettre aux communautés rurales de cinq pays de la région (**Malawi, Mozambique, Namibie, Zambie et Zimbabwe**) de créer des revenus supplémentaires par l'exploitation durable de produits naturels. Ce projet PCE a pour objectifs spécifiques d'appuyer les échanges professionnels régionaux en matière de développement du commerce des produits naturels; les activités de recherche et de développement concernant les produits naturels déjà utilisés et nouveaux; ainsi que la création de marchés pour les produits naturels des communautés rurales.

SANProTA était l'un des partenariats de type II présentés par le FIDA au Sommet mondial sur le développement durable. Il s'agit de partenariats à multiples parties prenantes, y compris des acteurs du secteur privé, encouragés dans le cadre du Sommet mondial.

#### **IV. TRAITS SAILLANTS DES PROJETS PCE RÉALISÉS EN 2002**

49. En 2002, le PCE de la **Région Afrique de l'Ouest et du Centre (PA)** s'est attaché essentiellement à renforcer les capacités des ruraux pauvres et de leurs organisations. Cette orientation est illustrée par le don accordé à la National Women Farmers' Association (NAWFA) en Gambie. Cette association a été créée en 1999 par un groupe d'associations de planteurs de sésame (SGA) qui existaient depuis 1989. À l'époque, les SGA étaient formées principalement de *kafoos* (groupes traditionnels de femmes du village) que l'ONG internationale Caritas encourageait à cultiver le sésame pour améliorer l'alimentation de la famille par une plus grande consommation d'huile. Ces groupes ont si bien réussi que 72 d'entre eux ont décidé de créer une association de tête avec pour mission de promouvoir l'émancipation économique des femmes rurales dans le pays. Avec le soutien d'un don PCE, NAWFA a été chargée de renforcer les capacités des cultivatrices et de leurs associations par le lancement d'une large gamme d'activités. Le groupe cible comprenait 48 000 femmes appartenant à 1 070 *kafoos* villageois figurant parmi les 72 SGA fondatrices de NAWFA. Six mois plus tard, NAWFA avait réalisé une évaluation détaillée des besoins en formation et en avait utilisé les résultats pour constituer un vaste répertoire de matériel didactique. La formation avait été dispensée par une vaste campagne portant sur la gestion des groupes, la formation de moniteurs aux techniques de culture et d'élevage (moutons, chèvres, volaille, bovins et vaches laitières), le traitement après-récolte et l'alphabétisation fonctionnelle. Les facilitateurs des travaux participatifs de suivi et d'évaluation avaient aussi été formés et les premiers enseignements tirés de l'expérience





avaient déjà servi à adapter les manuels de formation choisis. Le travail de mise en réseau des SGA avait été précédé d'une série de réunions et d'ateliers. Après ces activités, qui ont été réalisées avec la plus grande efficacité, NAWFA s'attachera à faire bénéficier un plus grand nombre de personnes de ses services de formation et à perfectionner ses mécanismes de collecte de l'information en retour et l'efficacité de son soutien.

50. Concernant le portefeuille PCE de la région PA, on a entrepris fort utilement en 2002 une étude d'ensemble des méthodes du PCE et de l'emploi de ses ressources afin de mettre en lumière les moyens d'affiner ses processus pour qu'il contribue pleinement à la mise en œuvre de la stratégie régionale de PA. Les principales conclusions de cette étude sont récapitulées ci-après.

51. En privilégiant le renforcement des capacités et la formation sur le plan local, le PCE s'inscrit dans le droit fil de la stratégie du FIDA qui met l'accent sur une approche du développement durable centrée sur la population. Ce type de soutien aide les ONG locales à améliorer au maximum leur performance dans les domaines où elles excellent comme travailler avec les pauvres et leurs organisations; imaginer, tester et adapter des méthodes participatives; et appliquer de nouvelles technologies. En utilisant les dons pour faire la soudure entre les différentes phases d'un programme, on évite aussi d'en perdre la maîtrise. La collaboration avec quelques dons PCE dans des situations d'après conflit, où le FIDA n'intervenait pas sans cela, s'est également révélée très fructueuse. Cet examen démontre à l'évidence que le PCE complète le programme de prêts de PA. On pourrait cependant en améliorer davantage encore le potentiel. Sur le plan de ses activités, la performance réelle du PCE reste souvent inférieure à l'attente en termes de gestion, de suivi, d'apprentissage et de mise à profit de l'expérience. Cela peut s'expliquer par les exigences imprévues auxquelles doivent faire face les chargés de portefeuille de pays, en plus de l'attention qu'ils doivent porter au programme de prêts et à leurs autres tâches.

52. Pour améliorer la gestion du portefeuille PCE de la région PA, cet examen recommande notamment les mesures suivantes: i) comptes rendus simples mais systématiques et supervision/suivi une fois par an sur le terrain; ii) archivage systématique de la documentation PCE; iii) insertion des projets et des programmes PCE dans le processus d'examen du portefeuille de la division; iv) rapports d'achèvement obligatoires pour les ONG; et v) ateliers nationaux et à l'intérieur du pays pour mettre à profit l'expérience et les enseignements fournis par d'autres interventions.

53. Dans la **Région Afrique orientale et australe**, des progrès impressionnants ont été enregistrés par deux interventions PCE, toutes deux au Zimbabwe. La première, le projet de promotion d'initiatives de sécurité alimentaire atténuant les effets de la sécheresse (PRO-FOOD) exécuté par AFRICARE, vise à améliorer la sécurité alimentaire des ménages et les revenus des petits paysans dans cinq districts. Pour ce faire, il encourage la production de manioc, de pois cajou et de patate douce ainsi que leur transformation et leur consommation par l'homme et par le bétail. Le projet PRO-FOOD a bénéficié directement à près de 1 000 familles en améliorant la sécurité alimentaire par la promotion de cultures résistantes à la sécheresse. Durant la sécheresse récente, les participants au projet ont pu ainsi avoir trois repas par jour, alors que les familles voisines devaient se contenter d'un seul repas. Environ 10 000 petits exploitants ont appris à cultiver ces plantes et à les utiliser. En juillet 2002, un bilan externe à mi-parcours financé par le FIDA a été réalisé pour évaluer la performance et présenter des recommandations pour l'avenir. Ses principales conclusions sont résumées comme suit:

- Tous les objectifs du projet ont été atteints en ce qui concerne l'introduction de variétés améliorées de manioc, de pois cajou et de patate douce, et l'accroissement de leur production. Les superficies plantées en patate douce et en manioc ont dépassé les objectifs de 4 fois et 1,2 fois, respectivement, tandis que la culture de pois cajou est passée de 4 ha à 12 ha (aucun objectif n'avait été fixé).
- La popularité des cultures encouragées par le projet s'étend.
- Les ménages qui ont adopté les cultures du projet connaissent une meilleure sécurité alimentaire.



- On constate que la culture du manioc, du pois cajou et de la patate douce a amélioré la stabilité du système de culture des ménages participants.

54. La seconde intervention dans la région dont les résultats sont encourageants est le programme pilote de filières commerciales réalisé par le SAFIRE en collaboration avec la CLUSA. En dépit de retards lors du démarrage, 80 groupes d'agriculteurs ont été constitués et sont en activité. Ils comptent ensemble 1 165 membres dont 731 (63%) sont des femmes. Le programme porte sur quatre cultures de rapport: paprika, arachides, tomates et haricots Michigan. Le programme a relié ces groupes à des entreprises agroalimentaires dont l'une, CAIRNS (pour les tomates et les haricots), est très prometteuse. Avec l'aide de SAFIRE et de la CLUSA, les groupes sont entrés en contact avec CAIRNS et ont reçu pour la première fois des variétés commerciales et des ensembles d'intrants qui ne sont fournis normalement qu'aux grandes fermes commerciales. Grâce à cela, les rendements ont été multipliés par trois ou quatre et même par six dans certains groupes (de 10 à 60 mt/ha). En outre, comme les prix négociés par contrat comprenaient des intrants améliorés, des méthodes de culture, la formation et le contrôle de qualité, les prix à la sortie de l'exploitation ont augmenté. Le prix des tomates, par exemple, est passé de 20 ZWD/kg à 30 ZWD/kg.

55. L'un des dons PCE les plus novateurs en **Asie** en 2002 a été octroyé à la Self-Employed Women's Association (SEWA) pour améliorer les techniques de construction des maisons chez les femmes et les aider ainsi à se relever des dommages causés par le tremblement de terre du Gujarat et obtenir des salaires plus élevés. En général, les femmes maçons sont utilisées pour porter les briques et les mettre en place et pour mélanger les matériaux, mais elles n'interviennent pas dans la construction proprement dite. Pour remédier à cette situation, SEWA a organisé quelques programmes de formation intensive sur divers aspects du travail dans le bâtiment. Les femmes ont ainsi pu reconstruire leurs maisons qui avaient été détruites. En outre, elles ont maintenant de meilleures chances de trouver un emploi qualifié de longue durée. Le don a donc donné d'excellents résultats jusqu'à présent. Un suivi à plus long terme pourrait cependant faire apparaître que l'augmentation des revenus n'est pas durable. L'expérience en Asie du Sud enseigne que les activités entreprises par les femmes tendent à être considérées à long terme comme "non qualifiées", même si le travail en question a pu être classé comme "qualifié" et rémunéré en tant que tel avant que les femmes ne pénètrent dans ce secteur particulier du marché du travail.

56. Dans la **Région Amérique latine et Caraïbes**, les populations autochtones forment le principal groupe (le tiers environ) des ruraux pauvres. Un certain nombre d'interventions PCE font l'essai de méthodes et activités novatrices en vue de promouvoir l'émancipation économique et sociale des communautés autochtones. Au Chili, par exemple, un don PCE à la Fundación San Cristobal vise à améliorer les conditions de vie des agriculteurs Mapuche en diversifiant leur production et en accroissant la commercialisation de leurs produits. Il insiste aussi fortement sur le renforcement des organisations des bénéficiaires pour assurer la durabilité de l'impact.

57. Les résultats de ce projet sont satisfaisants. La production des agriculteurs a augmenté, améliorant ainsi leurs moyens d'existence et leur offrant un revenu supplémentaire pour couvrir leurs besoins tout au long de l'année. Les paysans Mapuche ont trouvé en outre de bons débouchés pour leurs produits en concluant un accord commercial avec un hôtel à cinq étoiles de Villarica.

58. Les résultats les plus importants viennent cependant du renforcement de la Corporación Kom Kelluayin, une organisation qui soutient les producteurs ruraux de la région. Aujourd'hui, cette société est chargée de l'exécution de l'accord commercial avec l'hôtel de Villarica et est à la recherche de nouveaux débouchés pour les produits des agriculteurs. Elle administre en outre le fonds renouvelable créé par le projet. Elle a aussi forgé des partenariats avec les institutions publiques Fondo de Solidaridad e Inversión Social et Instituto de Desarrollo Agropecuario. Celles-ci apportent un appui à l'amélioration des systèmes de production agricole des paysans Mapuche et à la commercialisation de leurs produits.



59. Dans la **Région Proche-Orient et Afrique du Nord**, le FIDA a collaboré avec la Fondation Noor Al Hussein et avec l'AIDOS en Jordanie, pour reproduire un modèle réussi d'incubateur d'entreprises qui avait soutenu le développement de microentreprises par les femmes à Gaza. Cet incubateur a dispensé une formation à la création de microentreprises, à l'établissement de services de financement et de commercialisation et à l'apport de services de vulgarisation. Ce projet avait débuté en avril 2002 par une enquête dans cinq villages de la région de Bani Kenana, dans le bassin du Yarmouk. L'enquête portait sur 2 300 ménages et a donné des informations sur la situation socioéconomique des femmes et de leur famille. Les installations nécessaires à l'incubateur ont été mises en place. Les conseils de développement villageois et les comités de prêt ont été informés du projet et la coordination a été établie par le projet de mise en valeur des ressources agricoles dans la région du Yarmouk financé par le FIDA. Le matériel didactique adapté aux questionnaires et aux possibilités recensées est en cours de préparation.

60. En Bosnie-Herzégovine, l'IOCC a reçu un don PCE pour distribuer des génisses pleines et des machines à traire à un petit nombre de producteurs de la municipalité de Brod et leur donner une formation en traitement et commercialisation du lait. Bien qu'approuvé seulement en 2002, ce projet a obtenu de bons résultats. Entre septembre et décembre 2002, l'IOCC a choisi une association de fermiers d'après un ensemble de critères (structure de gestion solide, entrée libre dans l'association, ressources humaines et techniques adéquates). En collaboration étroite avec l'association des agriculteurs et la municipalité, l'IOCC a recensé les villages cibles et a organisé des réunions de village pour choisir les agriculteurs qui bénéficieront du projet. En outre, elle a eu recours à un appel d'offres pour choisir les fournisseurs de génisses. Un système complet de ramassage du lait a été mis en place et les laiteries possibles ont été repérées. En 2003, les génisses seront distribuées, les systèmes de ramassage du lait seront installés et une laiterie sera choisie comme partenaire. Pour compléter ces activités, une foire sera organisée par l'association des agriculteurs et un centre de reproduction sera ouvert à Brod.

<b>Dons approuvés en 2002 par région, pays et numéro</b>	<b>USD</b>	<b>DTS*</b>	<b>Cofinancement ONG</b>	<b>Bénéficiaire/pays</b>
<b>AFRIQUE I: AFRIQUE DE L'OUEST ET DU CENTRE</b>				
Guinée: Renforcement des capacités en matière de microfinance pour appuyer les opérations du FIDA (n° 219)	100 000	79 715	11 000 (10%)	CENAFOD – Guinée
Togo: Consolidation des groupements villageois dans l'est de la région des savanes (n° 222)	80 000	60 168	11 000 (12%)	RAFIA – Togo
Mali: Renforcement des institutions villageoises et intervillageoises à Ségou (n° 224)	75 000	56 662	15 000 (16%)	PROMAVI-RANFORD 2000 – Mali
Sénégal: Renforcement institutionnel dans le district de Matam (n° 227)	75 000	56 703	-	USE – Sénégal
Sénégal: Projet pilote de développement de l'aviculture de petite exploitation (n° 228)	100 000	75 785	8 000 (7%)	BFS – Danemark
Congo: Appui aux organisations d'agriculteurs pour la commercialisation de leurs produits agricoles dans le Mbanza-Tibi (n° 235)	75 000	56 036	5 000 (6%)	ACODECO – Congo
République centrafricaine: Développement communautaire rural à Mambere et Ombella Mpoko (n° 236)	75 000	56 234	-	CEDIFOD - République centrafricaine
Guinée: Renforcement des capacités des organisations villageoises (n° 238)	75 000	79 715	-	OVD-TEDHILT – Guinée
<b>AFRIQUE II: AFRIQUE ORIENTALE ET AUSTRALE</b>				
Comores: Appui aux structures communautaires pour la production animale, l'intensification agricole et la conservation des sols (n° 226)	100 000	75 942	13 000 (11%)	ACTIV – Comores
Zimbabwe: Projet de promotion d'initiatives de sécurité alimentaire atténuant les effets de la sécheresse (PRO-FOOD) (n° 243)	100 000	75 038	50 000 (50%)	AFRICARE – Zimbabwe
Tanzanie: Formation et renforcement des capacités pour les institutions de base et les groupes de bénéficiaires (n° 244)	100 000	75 156	-	MEDA – Tanzanie
Zimbabwe: Programme pilote de liens avec les marchés (n° 245)	100 000	75 723	-	SAFIRE – Zimbabwe
<b>ASIE ET PACIFIQUE</b>				
Népal: Projet de mise en valeur des ressources forestières et fourragères sous bail dans le Moyen Pays (n° 230)	75 000	57 198	-	SPD – Népal
Bangladesh: Essais et diffusion de technologies novatrices abordables pour les ménages ruraux démunis de ressources (n° 233)	100 000	74 624	-	IDE – Bangladesh
Inde: Création d'institutions pour les pauvres (n° 234)	100 000	75 422	-	MYRADA – Inde
Inde: Renforcement des capacités du centre pour les ressources et la formation des femmes (n° 242)	50 000	37 092	-	Chaitanya – Inde

\* Droits de tirage spéciaux.



FONDS INTERNATIONAL DE DÉVELOPPEMENT AGRICOLE

Dons approuvés en 2002 par région, pays et numéro	USD	DTS*	Cofinancement ONG	Bénéficiaire/pays
<b>AMÉRIQUE LATINE ET CARAÏBES</b>				
Guatemala: Appui institutionnel à l'Asociación de Organizaciones de los Cuchumatanes (ASOCUCH) (n° 221)	95 000	74 938	87 000 (47%)	ASOCUCH – Guatemala
Colombie: Plan de nutrition: production de soja (n° 225)	75 000	56 831	25 000 (25%)	CONANTIOQUIA – Colombie
El Salvador: Création d'activités de microentreprises à San Vicente (n° 231)	60 000	45 758	13 500 (18%)	MSM – El Salvador
République dominicaine: Amélioration des conditions de vie des travailleurs haïtiens dans les <i>Bateys</i> de Barahona (n° 232)	40 000	30 070	-	Plataforma VIDA – République dominicaine
Chili: Accès au marché des producteurs de l'association <i>Anamuri</i> (n° 246)	65 000	48 823	17 000 (20%)	ANAMURI – Chili
Mexique: Création d'une station écotouristique dans la communauté rurale d'Antiguos Mineros del Norte (n° 247)	75 000	56 179	15 000 (16%)	Pronatura Noreste – Mexique
<b>PROCHE-ORIENT ET AFRIQUE DU NORD</b>				
Albanie: Épargne, crédit et investissement dans le cadre du programme de développement des zones montagneuses du nord-est (n° 218)	79 000	62 975	8 000 (9%)	AIFE – Albanie
Bosnie-Herzégovine: Appui à la relance du secteur de l'élevage dans la municipalité de Brod (n° 220)	75 000	60 225	36 000 (32%)	IOCC – International
Syrie: Création d'un incubateur villageois d'entreprises pour la création par les femmes de microentreprises et de petites entreprises dans les régions côtière/centrale (n° 237)	95 000	71 197	99 000 (51%)	AIDOS – Italie
Somalie: Projet d'amélioration des systèmes hydriques et d'assainissement de Burtinle (n° 239)	80 000	59 925	133 000 (62%)	HORSOCDE – Somalie
Roumanie: Services de développement de l'entreprise et programme de formation (n° 240)	75 000	56 179	15 000 (16%)	CDE – Roumanie
Yémen: Projet de protection de l'environnement à Beit Al Faqih (n° 241)	75 000	56 179	99 000 (56%)	AIDOS – Italie
<b>DÉPARTEMENT AFFAIRES EXTÉRIEURES</b>				
Afrique de l'Ouest: Renforcement durable des capacités de la société civile en matière d'analyse politique et de défense du développement local (no 223)	100 000	75 137	43 000 (30%)	POSDEV – Afrique de l'Ouest
Afrique orientale et australe: Extension des possibilités de partenariats pour la Southern African Natural Products Trade Association (no 229)	100 000	75 968	149 000 (59%)	SANProTA – Afrique orientale et australe
<b>TOTAL</b>	<b>2 469 000</b>	<b>1 897 597</b>	<b>852 500</b>	



<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Albanie:</b> Épargne, crédit et investissement dans le cadre du programme de développement des zones montagneuses du nord-est (n° 218)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	79 000 USD
<b>Cofinancement de l'ONG:</b>	8 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Albanian Institute for Fiscal Education (AIFE)

### Objectifs et activités:

L'objectif général de ce don est d'améliorer l'efficacité des services de finance rurale proposés par le fonds de financement des zones montagneuses (FFZM), dans le cadre du programme de développement des zones montagneuses, financé par le FIDA. Le FFZM est chargé de mettre en place une gamme de produits de crédit pour répondre aux besoins des ruraux pauvres dans les zones montagneuses, notamment des prêts sociaux aux fonds de crédit villageois (existants ou futurs) gérés par des groupements, du crédit agricole aux associations de commerçants pour l'acquisition d'intrants, et des prêts aux associations de producteurs spécialisés et aux petites entreprises agroalimentaires.

Avec le don octroyé au titre du PCE, l'AIFE appuiera le FFZM, en l'aidant à mieux appréhender les besoins de ses clients, en renforçant les capacités de son personnel et en contribuant à l'élaboration de nouveaux produits de crédit; les activités proposées sont décrites ci-dessous:

- **Études relatives à la zone cible.** Par le biais d'une série d'études de terrain, l'AIFE collectera des informations sur les activités de crédit, d'épargne et d'investissement des différents groupes vivant dans les zones montagneuses marginalisées des quatre districts montagneux du nord-est.
- **Analyse et formulation de politiques.** À partir des données recueillies, et en collaboration étroite avec des responsables du FFZM, l'ONG participera à l'identification et l'élaboration des politiques et des recommandations opérationnelles pour les futures opérations du fonds de financement.
- **Formation.** Sur la base d'une évaluation détaillée de la situation sur le terrain, des contraintes institutionnelles telles qu'elles sont perçues et des orientations convenues avec les responsables du FFZM, l'AIFE concevra et exécutera un programme de formation destiné à la fois aux agents de terrain chargés du crédit et aux représentants des fonds de crédit villageois.

L'AIFE est une organisation non gouvernementale qui a été créée en 1999 pour fournir une assistance technique sur les questions liées à l'amélioration du système fiscal et, en particulier, pour informer le public et lui faire mieux comprendre le système. L'AIFE privilégie deux domaines et propose des formations techniques dans les deux: i) le rôle du financement public dans la fourniture efficace de biens et de services; et ii) le rôle des institutions dans la gestion et l'administration des fonds publics. L'AIFE s'emploie aujourd'hui à mettre en œuvre une stratégie de longue haleine pour la formation de spécialistes de la gestion des entreprises et des questions douanières dans toutes les régions du pays.

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Guinée:</b> Renforcement des capacités en matière de microfinance pour appuyer les opérations du FIDA (n° 219)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	100 000 USD
<b>Cofinancement de l'ONG:</b>	11 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Centre africain de formation pour le développement (CENAFOD)

### **Objectifs et activités:**

Le renforcement des capacités locales en matière de microfinance rurale est l'un des principaux objectifs de la stratégie du FIDA en Guinée, qui vise à améliorer l'accès des petits paysans aux services financiers. Actuellement, quatre des cinq opérations du FIDA en cours d'exécution comportent une composante microfinance rurale pour promouvoir la création d'associations de services financiers dans toutes les zones rurales du pays. Plusieurs missions d'évaluation, de suivi et de supervision indiquent que ces associations ont amélioré dans une certaine mesure l'accès des petits paysans aux services financiers à très court terme. Cependant, il ressort également que dans les quatre projets financés par le FIDA dans le pays, l'appui technique, administratif et méthodologique dont bénéficient les associations est insuffisant, en raison principalement du manque de personnel qualifié et/ou d'institutions spécialisées en microfinance rurale. La seule institution financière implantée dans les zones rurales du pays a un champ d'action limité, bien qu'elle propose des services financiers, à court terme principalement, et ces services ne sont guère accessibles aux petits paysans, qui n'offrent pas les garanties nécessaires et ne remplissent pas les conditions requises pour l'octroi du crédit.

L'objectif global du don consenti au titre du PCE est le renforcement des capacités du personnel et/ou des institutions offrant localement des services de microfinance rurale, par le biais des activités de programmes suivantes: i) renforcement des capacités locales en matière de microfinance en général, et de microfinance rurale en particulier; ii) formation à la gestion et à la supervision des associations de services financiers; iii) formation à l'analyse des demandes de crédit; et iv) visites dans les autres interventions du FIDA de la sous-région pour permettre à des personnes sélectionnées et des représentants institutionnels d'acquérir de l'expérience en matière de financement rural et, plus particulièrement, de microfinancement rural.

Le CENAFOD est une ONG nationale qui a été créée en 1991 pour aider les communautés à assurer elles-mêmes leur développement, en les consolidant afin qu'elles puissent faire entendre leur voix, en améliorant leurs interactions avec les partenaires du développement, et en améliorant l'efficacité de leurs activités de production, de commercialisation et de gestion. Le CENAFOD a déjà participé, en 2000 et 2001, à une autre opération menée au titre du PCE dans trois communautés rurales de Guinée, pour tester des approches participatives.





<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Bosnie-Herzégovine:</b> Appui à la relance du secteur de l'élevage dans la municipalité de Brod (n° 220)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	70 000 USD
<b>Cofinancement de l'ONG:</b>	36 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	International Orthodox Christian Charities (IOCC)

**Objectifs et activités:**

L'objectif général du don est la mise au point d'un modèle susceptible de stimuler la relance du secteur de l'élevage en l'axant sur le marché. Le montant du prêt servira à cofinancer avec l'IOCC la distribution de génisses pleines et de machines à traire à un petit nombre de bénéficiaires directs choisis de manière participative, la formation d'agriculteurs individuels et l'appui aux associations d'agriculteurs de Brod pour la collecte du lait, sa transformation et la commercialisation des produits laitiers.

L'IOCC est une ONG internationale phare qui a fourni plus de 100 millions de USD d'aide d'urgence et d'aide au développement, dans le monde entier, aux catégories les plus vulnérables de la société. Depuis l'hiver 1992, l'IOCC fournit une assistance humanitaire aux personnes déplacées, aux réfugiés et aux autres victimes civiles du conflit dans l'ex-Yougoslavie. En Bosnie-Herzégovine, le programme de l'IOCC a été évalué à plus de 17 millions de USD pour 2001 et 2002. Les fonds de l'IOCC proviennent de l'Office d'aide humanitaire de la Communauté européenne, de la Commission européenne, du Conseil mondial des églises et des organisations affiliées, de l'Agence des États-Unis pour le développement international, du Département de l'agriculture des États-Unis, du Département d'État des États-Unis et de donateurs privés.

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Guatemala:</b> Appui institutionnel à l'Asociación de Organizaciones de los Cuchumatanes (ASOCUCH) (n° 221)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	95 000 USD
<b>Cofinancement de l'ONG:</b>	87 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Asociación de Organizaciones de los Cuchumatanes (ASOCUCH)

**Objectifs et activités:**

L'ASOCUCH est une organisation de producteurs indigènes, qui a été appuyée dès sa création par le projet de développement rural des hauts plateaux des Cuchumatanes, un projet financé par le FIDA et aujourd'hui clôturé. Elle est considérée comme l'un des meilleurs exemples des succès enregistrés par le FIDA en Amérique centrale dans le domaine du renforcement des capacités locales. Aujourd'hui, l'ASOCUCH, la principale organisation indigène (maya) du Guatemala, dispense avec efficacité et sérieux des services de production, de commercialisation et de gestion par l'entremise de ses 16 organisations membres de la base. Dans toutes ses activités, l'ASOCUCH s'efforce de mettre en œuvre des solutions commercialement et socialement pérennes.

Le don accordé au titre du PCE va améliorer considérablement les capacités institutionnelles, techniques et administratives de l'organisation, la rendant viable et indépendante de l'aide extérieure. Elle constituera un modèle susceptible d'être imité dans d'autres pays de la région où la création d'organisations durables et autonomes fait partie des objectifs expressément visés.

Le projet s'inscrit parfaitement dans les priorités stratégiques régionales du FIDA concernant le renforcement du pouvoir d'action des ruraux pauvres et des communautés ethniques.

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Togo:</b> Consolidation des groupements villageois dans l'est de la région des savanes (n° 222)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	80 000 USD
<b>Cofinancement de l'ONG:</b>	11 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Recherche, appui et formation aux initiatives d'autodéveloppement (RAFIA)

### **Objectifs et activités:**

En conformité avec les critères et les objectifs du PCE, le projet proposé portera sur l'élaboration et l'expérimentation de modèles institutionnels pour les associations d'agriculteurs. Si les résultats en sont satisfaisants, cette approche pourrait ensuite être reproduite à plus grande échelle par le FIDA, dans le cadre d'une opération ultérieure, ou par d'autres partenaires dans la région.

Le projet vise à consolider certaines des activités commencées avec le projet de soutien aux groupements villageois dans l'est de la région des savanes (SOGVERS), clôturé en 2001. Ce projet conjoint, cofinancé par le Programme des Nations Unies pour le développement et le Fonds d'équipement des Nations Unies, a investi dans la construction de petits barrages pour le maraîchage. Cependant, en raison de la suspension répétée des décaissements et de l'insuffisance des fonds de contrepartie, principalement, il n'a pas été possible de renforcer autant que nécessaire les capacités des utilisateurs finaux avant l'achèvement du projet. L'objectif du projet de consolidation des groupements villageois dans l'est de la région des savanes, proposé aujourd'hui, est de développer et de renforcer, dans trois périmètres maraîchers mis en place sous l'égide du SOGVERS, les organisations d'agriculteurs et les associations d'utilisateurs afin que les barrages soient utilisés, gérés et entretenus de manière optimale et durable.

Le projet sera exécuté sur une période de 30 mois. Dans un premier temps, l'équipe de l'ONG établira un diagnostic précis sur les trois sites avec la communauté locale et les parties prenantes concernées, en utilisant des techniques participatives. Ensuite, ils planifieront et exécuteront ensemble les travaux requis pour moderniser et achever les ouvrages. Enfin, ils lanceront le processus d'organisation en établissant des arrangements institutionnels viables pour l'occupation des terrains et la gestion de l'eau.

La RAFIA est une ONG nationale bien enracinée et reconnue, dont la création remonte à 1992. Elle est réputée pour ses compétences et son expérience en matière de renforcement des capacités des institutions locales, en particulier dans la région des savanes.

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Afrique de l'Ouest:</b> Renforcement durable des capacités de la société civile en matière d'analyse politique et de défense du développement local (n° 223)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	100 000 USD
<b>Cofinancement de l'ONG:</b>	43 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Organisation panafricaine pour le développement durable (POSDEV)

### **Objectifs et activités:**

Ce programme du PCE dotera les groupements de la société civile (y compris les groupements d'agriculteurs) des connaissances indispensables pour mener une analyse critique des politiques relatives à l'agriculture, aux infrastructures, à la commercialisation, à la décentralisation, à la décentralisation fiscale, à la privatisation et à la mondialisation, ainsi que de leurs répercussions sur les petits producteurs. Il leur donnera également les compétences nécessaires pour se faire entendre, afin que leurs préoccupations soient prises en compte aux niveaux de la concertation nationale et des réformes, ainsi que dans le contexte du processus stratégique de réduction de la pauvreté. Parallèlement, le programme fera pression sur les autorités locales pour les sensibiliser à la nécessité de transférer les processus de prise de décisions à la base et d'associer véritablement les populations aux décisions portant sur le développement local.

Un autre objectif est l'ouverture de nouvelles perspectives pour le FIDA en ce qui concerne ses propres stratégies, opérations et approches dans les pays où l'exécution des activités sera fondée sur la consultation avec les organisations de la société civile, et ce, grâce à la POSDEV, car le programme fournira des informations qu'il n'est pas toujours facile d'obtenir de la part des partenaires traditionnels du FIDA.

Le programme se présente sous la forme de trois projets pilotes dans trois pays, le Ghana, le Mali et le Niger. Les organisations membres de la POSDEV participent déjà à la consolidation des groupements de producteurs ruraux et appuient le renforcement de la démocratie et de la gouvernance locale dans ces pays.

Le programme s'inscrit parfaitement dans le cadre stratégique dont un point fort est le renforcement des capacités des ruraux pauvres et de leurs organisations pour influencer les politiques, et celui des organisations de la société civile pour faire entendre les préoccupations des pauvres.

La POSDEV est un réseau de 13 ONG africaines d'Afrique du Sud, d'Angola, du Bénin, du Burkina Faso, du Ghana, du Mali, du Niger, de Sao Tomé-et-Principe et du Zimbabwe, dont certaines ont déjà participé à des projets du FIDA. La création de la POSDEV a été appuyée par la CLUSA, et des organisations nationales de la POSDEV ont été associées à des programmes de la CLUSA dans leurs pays. À ce jour, les ressources dont dispose la POSDEV pour ses programmes proviennent des cotisations de ses membres, des rémunérations perçues pour ses services, et d'un don de la CLUSA.

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Mali:</b> Renforcement des institutions villageoises et intervillageoises à Ségou (n° 224)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	75 000 USD
<b>Cofinancement de l'ONG:</b>	15 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Centre de promotion des associations villageoises/Réseau d'animation et de formation pour le développement (PROMAVI-RANFORD 2000)

### **Objectifs et activités:**

Le don octroyé à l'ONG malienne PROMAVI-RANFORD 2000 appuiera le projet de renforcement des capacités des institutions villageoises et intervillageoises dans la région de Ségou, un projet lancé par le FIDA dans le cadre du programme de fonds de développement en zone sahélienne (SADeF), pour lequel le Fonds a consenti un prêt au Mali.

Les principaux objectifs du programme sont la création d'organisations d'agriculteurs et le renforcement des capacités de celles qui existent, pour aider les paysans à améliorer la production agricole, les infrastructures et l'accès au crédit. Le programme permettra aux organisations d'agriculteurs de se consolider en participant aux activités du programme de SAdEF, grâce à des actions de sensibilisation et de formation.

Les objectifs spécifiques du programme sont les suivants: i) encourager les agriculteurs à s'organiser autour de productions spécifiques, de la gestion d'infrastructures et d'activités de crédit; ii) aider les communautés à obtenir des ressources et des services supplémentaires et renforcer leurs capacités d'organisation et d'exécution par le biais de la participation aux activités du programme de SAdEF; iii) aider les communautés à diffuser des technologies agricoles améliorées pour accroître la production; et iv) promouvoir la participation des agriculteurs aux processus de développement local.

Créé en 1992, le PROMAVI-RANFORD 2000 est une ONG de toute confiance et un partenaire précieux pour le FIDA. Elle s'est gagnée une solide réputation de sérieux en réalisant des tâches similaires à celles qui sont proposées au titre du présent don. Par exemple, elle a contribué à la consolidation du fonds de développement villageois dans la région de Ségou et au renforcement des capacités de la commission de développement des agriculteurs au Mali, financés par le don PCE/ONG octroyé à la Commission paysanne de développement (FAYIDA TON/144).

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Colombie:</b> Plan de nutrition: production de soja (n° 225)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	75 000 USD
<b>Cofinancement de l'ONG:</b>	25 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	CONANTIOQUIA

### **Objectifs et activités:**

Ce don du PCE confortera un programme en cours d'exécution, en encourageant plus particulièrement la production et la commercialisation des produits à base de soja, par le biais des programmes d'alimentation scolaire, et en renforçant les capacités techniques et la gestion des 48 associations féminines qui les produisent. Le programme précédent a commencé il y a sept ans avec 77 des 125 municipalités de la province d'Antioquia. CONANTIOQUIA étendra son champ d'action pour inclure les 48 municipalités restantes.

Les composantes du programme sont les suivantes: i) appui à l'organisation des 48 associations et acquisition du matériel nécessaire à la production des produits à base de soja; ii) commercialisation, à un prix concurrentiel, de ces produits; et iii) sensibilisation et activités de formation sur les aspects nutritionnels des produits à base de soja.

Les principaux objectifs du programme sont la création d'emplois pour les femmes (il touchera 1 200 d'entre elles) et l'amélioration de la situation nutritionnelle des enfants (20 000 enfants seront concernés). Les bénéficiaires du programme seront les suivants: i) la promotion des microentreprises féminines de culture, production et commercialisation du soja produit localement; ii) l'amélioration des capacités techniques et de la gestion des associations féminines; iii) la promotion de la culture du soja par les petits agriculteurs dans la zone du programme; et iv) l'amélioration de la situation nutritionnelle des enfants de l'enseignement primaire avec la diversification et l'enrichissement de leur régime alimentaire, sachant que les fèves de soja fournissent les protéines végétales de grande qualité les moins chères. Les résultats de ce programme pourraient être valorisés dans les opérations que le FIDA finance ou financera à l'avenir par le biais de prêts, dans la région et dans le pays.

CONANTIOQUIA est une ONG locale, forte de plus de dix ans d'expérience dans le développement rural et la réduction de la pauvreté rurale. Dans le contexte du présent programme du PCE, elle travaillera avec les fonctionnaires locaux et régionaux, le bureau chargé des programmes d'alimentation scolaire et l'Université d'Antioquia.

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Comores:</b> Appui aux structures communautaires pour la production animale, l'intensification agricole et la conservation des sols (n° 226)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	100 000 USD
<b>Cofinancement de l'ONG:</b>	13 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Association comorienne des techniciens et infirmiers vétérinaires (ACTIV)

### **Objectifs et activités:**

Ce don a pour objectif principal de consolider l'approche mise au point dans le projet d'appui aux petits producteurs du Nioumakélé. Grâce à l'intégration de techniques de culture et d'élevage adaptées, visant à améliorer la fertilité des sols, et aux mesures de conservation associées, cette approche a eu un impact positif tant sur l'environnement que sur la nutrition et les revenus des ménages. En outre, les activités liées à l'élevage du nouveau programme national de développement humain durable, financé par le FIDA aux Comores, pourront tirer parti de l'expérience acquise avec le présent don.

Les activités seront les suivantes: i) amélioration génétique du cheptel grâce à un programme pilote d'insémination artificielle; ii) amélioration de la santé animale au moyen d'une campagne de vaccination du bétail et de la volaille; iii) création de groupements de producteurs, essentiellement des femmes, pour la production de volailles et de légumes; iv) protection des terres par le biais de la plantation de haies fourragères; v) intensification de la production agricole avec l'introduction d'éléments tels que les technologies appropriées, la fertilisation organique et les semences améliorées; et vi) conduite d'enquêtes pour améliorer l'information et les statistiques.

L'ACTIV est une ONG nationale qui a été créée en 1992 pour aider les communautés rurales à résoudre par leurs propres moyens les problèmes liés à l'élevage et à la santé animale. Elle est présente dans les trois îles des Comores. L'ACTIV a bénéficié d'un appui technique et financier de l'ONG Vétérinaires sans frontières, et a été sélectionnée par des donateurs pour exécuter plusieurs petites activités. Elle est actuellement responsable des activités liées à l'élevage sur la Grande Comore, dans le cadre du projet pilote de services agricoles, cofinancé par la Banque mondiale et le FIDA.

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Sénégal:</b> Renforcement institutionnel dans le district de Matam (n° 227)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	75 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Union pour la solidarité et l'entraide (USE)

**Objectifs et activités:**

Le don vise principalement à consolider les acquis de la première phase du projet de développement agricole de Matam (PRODAM), un projet dû à l'initiative du FIDA, et, plus particulièrement, à renforcer les capacités d'organisation et de gestion des organisations de bénéficiaires.

Les activités spécifiques réalisées au titre de ce programme d'un an sont les suivantes: i) fournir une assistance organisationnelle, technique et administrative aux organisations de la base ayant bénéficié d'un appui pendant la première phase du PRODAM, en particulier la fédération du Walo, les groupements de femmes et les comités de gestion des points d'eau dans les zones du Ferlo; ii) organiser des cours d'alphabétisation fonctionnelle et de comptabilité pour les producteurs ruraux, hommes et femmes; iii) épauler la gestion financière, la supervision et la vérification des comptes des quatre institutions financières décentralisées (CAPEC); et iv) prévoir une formation et une aide à la gestion pour une station de radio locale axée sur les préoccupations des communautés rurales.

Les résultats attendus de ce projet sont les suivants:

- la fédération du Walo exécutera et gèrera des programmes d'alphabétisation de qualité destinés à ses membres;
- les procédures de gestion et de comptabilité des quatre CAPEC seront plus efficaces et les taux de remboursement des prêts plus satisfaisants; et
- la radio locale de la communauté rurale, TIMTIMOL FM, sera améliorée pour diffuser des programmes d'information répondant aux attentes des bénéficiaires.

Fondée en 1955, l'USE est une organisation non gouvernementale œuvrant au Sénégal (Dakar, Saint-Louis, Kaolack). Son objectif global est la promotion du développement, de la solidarité et de l'entraide au Sénégal et en Afrique, et, plus spécifiquement: i) la sécurité alimentaire; ii) le développement durable fondé sur le renforcement des capacités; et iii) l'accès amélioré aux services sociaux essentiels.



<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Sénégal:</b> Projet pilote de développement de l'aviculture de petite exploitation (n° 228)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	100 000 USD
<b>Cofinancement de l'ONG:</b>	8 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	“Des bicyclettes pour le Sénégal”

**Objectifs et activités:**

Le don PCE proposé soutiendra dans le cadre d'un projet pilote un modèle novateur de développement de l'aviculture de petite exploitation fondé sur un système intégré de groupes villageois, sur le microcrédit et sur des interventions techniques simples. Ce modèle suscite un vif intérêt dans le monde car il permet d'obtenir un impact sur l'état sanitaire et la situation socioéconomique des familles après seulement quelques années d'assistance. Le projet bénéficiera, sur le plan de la gestion et de la logistique, du soutien du projet d'organisation et de gestion villageoises - phase II, financé par le FIDA. Il sera exécuté à l'aide d'un dispositif de partenariat groupant les organisations suivantes: Réseau de développement du petit élevage avicole de l'Université royale de médecine vétérinaire et d'agriculture de Copenhague; l'ONG danoise “Des bicyclettes pour le Sénégal”; et le Comité de lutte contre la faim, une association villageoise de Casamance, Sénégal.

Les activités du projet seront les suivantes: i) étude de la situation initiale puis de l'impact; ii) formation de groupes villageois; iii) formation et aide en matière de crédit et d'épargne; iv) cours d'instruction technique à l'intention de formateurs tels que des animateurs villageois de production avicole, des vaccinateurs de villages et des responsables des campagnes de vaccination; v) formation et soutien de ménages; vi) gestion du projet et établissement de rapports.

“Des bicyclettes pour le Sénégal” présente l'avantage, dans le contexte du présent projet PCE, de coopérer étroitement avec le Comité de lutte contre la faim.

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Afrique orientale et australe:</b> Extension des possibilités de partenariats pour la Southern African Natural Products Trade Association (n° 229)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	100 000 USD
<b>Cofinancement de l'ONG:</b>	149 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Southern African Natural Products Trade Association (SANProTA)

### **Objectifs et activités:**

Ce projet PCE a pour objet d'intervenir dans les zones arides de l'Afrique australe, notamment dans les pays où le FIDA est déjà opérationnel, à savoir le Malawi, le Mozambique, la Namibie, la Zambie et le Zimbabwe. Outre son but général qui consiste à donner aux communautés rurales pauvres la capacité de créer des sources de revenus supplémentaires grâce à une exploitation viable des produits naturels, SANProTA vise les objectifs particuliers suivants:

- fournir la base d'échanges professionnels régionaux sur le développement du commerce des produits naturels en stimulant le partage des informations entre ses membres, les parties prenantes des divers secteurs et les autres parties intéressées et en encourageant des contacts actifs avec les gouvernements et les organisations internationales intéressées;
- rechercher la possibilité d'exploiter de nouveaux produits naturels et de développer l'exploitation des produits existants, objectif qui suppose que les résultats des recherches supplémentaires et des essais complets sur les produits naturels et leur traitement soient mis à la disposition des membres;
- créer et développer les marchés de produits naturels provenant des communautés rurales afin de permettre un accroissement régulier des débouchés commerciaux qui s'offrent aux produits naturels à base communautaire sur le marché intérieur et à l'exportation.

Le présent don PCE permettra à SANProTA de renforcer et diversifier son éventail actuel de partenariats en créant de nouvelles relations complémentaires avec les organismes gouvernementaux et intergouvernementaux, le secteur privé et les ONG.

Le projet proposé est conforme au rôle important que le cadre stratégique attribue au renforcement des capacités des ruraux pauvres et de leurs organisations, d'une part, pour accroître leur pouvoir de négociation et leur permettre ainsi d'avoir plus d'influence sur les pouvoirs publics et sur les autres acteurs importants de la vie sociale, et, d'autre part, pour créer des rapports équitables sur le marché.

SANProTA est une ONG régionale qui regroupe de nombreuses ONG des pays d'Afrique orientale et australe.

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Népal:</b> Projet de mise en valeur des ressources forestières et fourragères sous bail dans le Moyen Pays (n° 230)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	75 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Society for Partners in Development (SPD)

### **Objectifs et activités:**

Le principal objectif de ce projet PCE est d'assurer la durabilité des avantages qui ont été obtenus sur le plan de l'égalité hommes-femmes grâce au projet de mise en valeur des ressources forestières et fourragères sous bail dans le Moyen Pays qui s'achève en 2003. À cet égard, les animateurs de groupes de femmes et le personnel technique de terrain ont contribué à promouvoir la participation des femmes à la gestion des ressources naturelles et obtenu la reconnaissance du rôle important de la femme dans la communauté en lui assurant un meilleur accès à l'information, en favorisant le développement institutionnel et en l'aidant à avoir confiance en elle. La participation active des femmes a, en outre, sensiblement amélioré l'efficacité de l'ensemble du projet.

Le présent don PCE servira à empêcher tout retour en arrière dans ce domaine et à maintenir l'impulsion donnée par le projet. La poursuite de l'aide est également nécessaire pour permettre aux organisations locales de femmes nouvellement créées de devenir de solides organisations de développement à assise communautaire. Le don renforcera la capacité et l'influence des animateurs de groupes de femmes en les reliant à des réseaux plus vastes et en leur permettant ainsi de se faire mieux connaître et d'obtenir d'autres soutiens, par exemple de la part des organismes gouvernementaux.

L'une des principales activités financées par ce don PCE consistera à former des animateurs de groupes de femmes dans les domaines suivants: i) évaluation participative de la pauvreté et analyse de la situation du point de vue de l'égalité hommes-femmes dans l'exploitation forestière sous bail; ii) développement et gestion en coopération; iii) développement et gestion organisationnels; iv) suivi et évaluation participatifs. Des ateliers seront organisés pour promouvoir le travail en réseau chez les animateurs de groupes. Enfin, un fonds de soutien des initiatives locales destiné à promouvoir l'égalité hommes-femmes fournira des fonds de démarrage pour financer de petites initiatives locales lancées par des animateurs de groupes.

La SPD est une ONG nationale qui a acquis une grande expérience en matière de promotion de l'égalité hommes-femmes et d'autonomisation des femmes. Elle a été directement associée au projet de mise en valeur des ressources forestières et fourragères sous bail dans le Moyen Pays du FIDA dans le cadre duquel elle a mis en œuvre une partie des activités destinées à promouvoir l'égalité hommes-femmes.

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>El Salvador:</b> Création d'activités de microentreprises à San Vicente (n° 231)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	75 000 USD
<b>Cofinancement de l'ONG:</b>	13 500 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Asociación Movimiento Salvadoreño de Mujeres (MSM)

**Objectifs et activités:**

L'objectif général de ce projet PCE consiste à améliorer les moyens de subsistance des femmes rurales pauvres qui vivent dans une extrême pauvreté et dont la situation s'est encore aggravée en raison du tremblement de terre et de la sécheresse intervenus récemment, en apportant à ces femmes un soutien pour la production avicole et pour la culture et la commercialisation de plantes médicinales.

Le projet comprend les éléments suivants: i) aide à des unités de production de viande de volaille (au moins 1 000 poulets deux fois par an); ii) aide à la culture de plantes médicinales; iii) organisation et gestion d'ateliers sur l'administration, la commercialisation et les aspects techniques de l'aviculture et de la culture de plantes médicinales.

L'Asociación Movimiento Salvadoreño de Mujeres est une ONG locale qui se consacre aux femmes indigènes pauvres des zones rurales.

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>République dominicaine:</b> Amélioration des conditions de vie des travailleurs haïtiens dans les <i>Bateys</i> de Barahona (n° 232)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	40 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Plataforma VIDA

**Objectifs et activités:**

En République dominicaine, la pauvreté la plus extrême se rencontre dans la région frontière à proximité de Haïti et particulièrement dans les *bateys* (concentration d'habitations de travailleurs immigrés autour des plantations de canne à sucre), où la plupart des habitants sont d'origine haïtienne. Ces gens sont non seulement très pauvres mais ils sont aussi confrontés à l'exclusion sociale, à la discrimination et à la marginalisation. Bien qu'ils soient installés dans le pays depuis des générations, ils n'ont pas la nationalité dominicaine. L'obtention d'un statut juridique constitue un important préalable pour qu'ils puissent surmonter la pauvreté car cela leur permettra d'accéder plus facilement aux services d'éducation et de santé et d'obtenir des emplois permanents et mieux payés.

Le projet comprend les éléments suivants: i) démarches juridiques pour entamer un processus d'enregistrement des habitants des *bateys*; ii) activités de formation pour sensibiliser les hommes de loi locaux aux problèmes des habitants des *bateys*; iii) campagne dans les médias pour promouvoir un environnement multiculturel; iv) renforcement des capacités pour Plataforma VIDA, notamment sur les plans des compétences techniques et de la capacité de gestion.

Le projet sera exécuté dans la zone du projet du FIDA en faveur des petits paysans de la région du Sud-Ouest et il préparera le terrain à la mise en œuvre de la plus récente opération élaborée pour ce pays, le Programme de développement économique et social destiné aux populations vulnérables des provinces frontalières.

La Plataforma VIDA est une ONG regroupant un certain nombre d'organisations locales qui représentent la population des *bateys*. Cette ONG est bien connue pour les campagnes de sensibilisation et de communication qu'elle mène pour défendre les droits de l'homme des immigrés haïtiens et appuyer leurs efforts en vue d'obtenir la nationalité dominicaine.

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Bangladesh:</b> Essais et diffusion de technologies novatrices abordables pour les ménages ruraux démunis de ressources (n° 233)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	100 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	International Development Enterprises – Bangladesh (IDE-B)

### **Objectifs et activités:**

L'objectif de ce don consiste à améliorer les moyens d'existence des ménages pauvres grâce à l'introduction de projets de micro-irrigation novateurs qui sont économes en eau, peu coûteux et sans effet négatif sur l'environnement (tels que l'irrigation par perfusion, les pompes à pédales sous pression, les micro-systèmes d'irrigation par aspersion et les pompes à pédales). Ces dispositifs permettront d'assurer un accès à l'eau régulier, suffisant et sûr et faciliteront l'intensification et la diversification de la production agricole en y incluant l'horticulture. Le projet comprendra les activités particulières suivantes:

- essais sur le terrain et démonstration de techniques d'irrigation;
- formation de partenaires locaux pour la micro-irrigation;
- création d'une chaîne de prestataires de services du secteur privé comprenant des fabricants, des commerçants et des installateurs pour permettre aux agriculteurs d'accéder à des techniques d'irrigation appropriées et abordables;
- activités de promotion pour familiariser les agriculteurs avec les techniques proposées et stimuler la demande pour ces techniques;
- établir des liens entre d'une part les groupes d'agriculteurs et d'autre part les ONG fournisseuses de crédit et les institutions de microcrédit;
- établir des liens entre les groupes d'agriculteurs et les marchés.

Le projet sera exécuté dans les districts de Mymensingh et de Tangail, sur des zones qui font déjà l'objet de projets financés par le FIDA (projet de diversification et d'intensification de l'agriculture et projet d'amélioration de l'agriculture paysanne).

À l'heure actuelle, aucune ONG n'a la capacité technique nécessaire pour mettre à l'essai et diffuser dans le secteur privé ces techniques particulières de micro-irrigation. L'IDE-B est un organisme non gouvernemental de développement sans but lucratif, dont le siège est à Dhaka et qui a des activités dans 44 des 64 districts du pays. Dès le début de ses opérations en 1984, l'IDE-B a adopté une approche du développement rural axée sur le marché en œuvrant en faveur d'une orientation des marchés favorable aux pauvres et en donnant à un grand nombre d'exploitants la possibilité de passer de l'agriculture de subsistance à la petite agriculture commerciale. L'IDE-B doit essentiellement sa réussite au fait qu'elle a contribué au développement de technologies peu coûteuses, de création de sources de revenus et qu'elle les a diffusées à travers des circuits commerciaux mis en place en coopération avec des partenaires locaux.

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Inde:</b> Création d'institutions pour les pauvres (n° 234)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	100 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Mysore Resettlement and Development Agency (MYRADA)

**Objectifs et activités:**

Ce projet PCE a pour objet de favoriser la création d'institutions représentant les ruraux pauvres et de leur apporter une aide au renforcement des capacités. Il renforcera leurs réseaux pour favoriser l'échange d'expérience et améliorer leur capacité de persuasion pour promouvoir et protéger leurs intérêts. Le projet s'efforcera de créer un environnement favorable à la croissance des institutions en cherchant à influencer sur les méthodes, systèmes et politiques de soutien des institutions. Celles-ci seront essentiellement des institutions Panchayat Raj, des départements gouvernementaux et des organismes financiers et sectoriels du secteur privé, toutes ces institutions étant engagées dans la fourniture de services essentiels aux pauvres des zones rurales et dans des programmes de réduction de la pauvreté.

Le projet sera exécuté au moyen de la création de centres ruraux de formation (Centres de développement institutionnel et de réforme organisationnelle) et de centres de documentation dans des zones rurales reculées. Chaque centre de documentation soutiendra une centaine d'organisations à base communautaire telles que des groupes d'assistance mutuelle, des associations de mise en valeur des bassins versants, des *gram sabhas*, des comités villageois de l'eau et de l'assainissement et des comités forestiers villageois.

La MYRADA est une ONG nationale bien organisée qui a vingt ans d'expérience dans le domaine de la promotion des organisations populaires et de la mise en œuvre de méthodes et de démarches participatives. Elle participe également avec succès à plusieurs projets du FIDA non seulement en Inde mais aussi en Indonésie.

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Congo:</b> Appui aux organisations d'agriculteurs pour la commercialisation de leurs produits agricoles dans le Mbanza-Tibi (n° 235)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	75 000 USD
<b>Cofinancement de l'ONG:</b>	5 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Association des coopératives pour le développement du Congo (ACODECO)

**Objectifs et activités:**

L'inefficacité de la commercialisation et le coût élevé des transactions constituent les principaux obstacles auxquels se heurtent les petits producteurs agricoles et les commerçants ruraux au Congo. Du fait de ces obstacles, les producteurs sont loin d'exploiter leur potentiel de production autant qu'ils pourraient le faire même avec leur faible niveau de productivité et leurs technologies et savoir-faire actuels.

Ce projet PCE a pour objectif général de renforcer la capacité des organisations de producteurs ruraux à commercialiser leurs produits agricoles. Ses objectifs spécifiques sont les suivants: i) accroître la commercialisation des produits agricoles; ii) réduire les frais de transport; iii) former les groupes villageois aux techniques de réfection et d'entretien des routes de desserte et aux méthodes de collecte des produits agricoles; iv) former les agriculteurs pour les familiariser avec les mécanismes du marché, y compris les prix, la détermination des coûts unitaires, l'estimation de la demande urbaine et la recherche de nouveaux marchés.

L'ACODECO est une ONG nationale qui n'a jamais cessé de travailler dans les zones rurales malgré les conflits. Elle coopère avec un certain nombre d'ONG d'aide humanitaire et de secours d'urgence pour aider la population à reprendre une vie normale après les situations de crise.





<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>République centrafricaine:</b> Développement communautaire rural à Mambere et Ombella Mpoko (n° 236)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	75 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Centre de documentation et d'information et de formation pour le développement (CEDIFOD)

**Objectifs et activités:**

L'objectif général de ce projet consiste à améliorer les systèmes de commercialisation, la distribution de microcrédits (en particulier aux femmes) et la gestion des exploitations.

Les résultats attendus sont les suivants: i) amélioration de l'accès au crédit pour les agriculteurs et en particulier pour les agricultrices; ii) amélioration des mécanismes du marché pour les produits agricoles et augmentation des revenus des agriculteurs; iii) meilleure connaissance des conditions nécessaires à l'adoption de techniques appropriées de gestion agricole et à la diffusion de ces techniques.

L'exécution du projet de développement rural de la zone de savanes à vocation vivrière, financé par un prêt du FIDA, a continuellement été interrompue en raison de l'instabilité politique et d'une série de crises financières. Le rôle du CEDIFOD consistera à combattre les effets de ces phénomènes par l'adoption d'une méthode participative abordant sous plusieurs angles le problème du renforcement des institutions locales. Cette ONG a déjà contribué à la création de trois sociétés d'épargne et de crédit dans la zone du projet; ce don lui permettra de contribuer à la création de huit autres sociétés analogues créant ainsi la "masse critique" nécessaire pour aider efficacement les communautés.

Le CEDIFOD est l'une des ONG les plus professionnelles de la République centrafricaine et l'une des peu nombreuses ONG nationales à avoir poursuivi leurs opérations pendant les crises qui ont affecté le pays.

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Syrie:</b> Création d'un incubateur villageois d'entreprises pour la création par les femmes de microentreprises et de petites entreprises dans les régions côtière/centrale (n° 237)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	95 000 USD
<b>Cofinancement de l'ONG:</b>	99 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Association italienne pour les femmes dans le développement (AIDOS)

### Objectifs et activités:

Ce projet PCE créera un incubateur villageois d'entreprises (IVE) dans les régions côtière/centrale de Syrie. Il consistera plus précisément à:

- mettre en place des mécanismes institutionnels appropriés pour la création d'un IVE pilote qui servira de centre de consultation, d'orientation, de formation et d'assistance commerciale pour faciliter aux femmes la création de microentreprises et de petites entreprises;
- assurer le démarrage de petites entreprises viables gérées par des femmes et par des groupes et coopératives de femmes;
- appuyer et promouvoir la création d'un IVE en tant que centre permanent financièrement autonome et faire de ce centre un modèle pour les initiatives de développement dans le secteur des microentreprises et des petites entreprises en Syrie et dans d'autres pays de la région.

Ce projet sera lié au projet de développement agricole des régions côtière/centrale et sera exécuté par l'AIDOS en coopération avec ses partenaires locaux, le Fonds pour le développement rural intégré en Syrie (FIRDOS), la Fondation Worldview International (WIF) et la Fondation Noor al Hussein.

L'AIDOS est une ONG italienne dotée d'un statut consultatif spécial auprès du Conseil économique et social. Au cours de ses vingt années d'activités, cette ONG a souvent collaboré avec des institutions des Nations Unies\* à la mise en œuvre de projets pilotes. Ses principales sources de financement sont les donations privées, les cotisations de ses membres et les fonds qu'elle reçoit pour ses projets de la part des services italiens de la coopération pour le développement, de la Commission européenne des services et des institutions des Nations Unies. Depuis sa création en 1981, l'AIDOS a concentré ses activités de projets sur quatre secteurs: i) santé génésique et droits de la femme; ii) création de microentreprises et de petites entreprises gérées par des femmes et aide aux entreprises existantes grâce à la création de centres de services aux entreprises fournissant un appui technique et organisationnel; iii) renforcement des capacités des institutions et organisations de femmes notamment par la création de centres de documentation; iv) éducation des filles.

Le **FIRDOS** est une organisation humanitaire syrienne à but non lucratif qui a été créée en 2001 pour promouvoir le développement socioéconomique des communautés rurales de Syrie. Depuis sa création, il a lancé des programmes portant sur la microfinance, l'éducation et le développement de base.

---

\* Par exemple, le Fonds des Nations Unies pour la population (FNUAP), le Programme des Nations Unies pour le développement (PNUD), l'Organisation internationale du travail (OIT), le Fonds de développement des Nations Unies pour la femme, l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture, l'Institut international de recherche et de formation pour la promotion de la femme (INSTRAW) et le FIDA.



La **WIF** est une organisation internationale indépendante non gouvernementale sans but lucratif. Depuis 1986, elle a coopéré à un certain nombre de projets financés par le FIDA en Asie, en Afrique et au Moyen-Orient.

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Guinée:</b> Renforcement des capacités des organisations villageoises (n° 238)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	75 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Organisation vie développement (OVD-TEDHILT)

**Objectifs et activités:**

L'objectif de ce don PCE est de soutenir le projet de développement des petites exploitations en région forestière financé par le FIDA en renforçant les capacités des communautés villageoises et de leurs organisations afin qu'elles puissent amorcer leur autodéveloppement en suivant l'approche adéquate. Cette dernière a été appliquée sur une base expérimentale pendant deux ans. Bien qu'acceptée par la majorité de la population et par les autorités locales et traditionnelles, tous les instruments et mécanismes ne sont pas encore pleinement maîtrisés. Le présent don PCE s'emploiera justement à cela.

L'OVD-TEDHILT est une ONG nationale fondée par le Groupement d'intérêt économique (GIE-PROMEL), une ONG basée au Niger qui a collaboré avec succès avec le FIDA à deux projets au Niger.

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Somalie:</b> Projet d'amélioration des systèmes hydriques et d'assainissement de Burtinle (n° 239)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	80 000 USD
<b>Cofinancement de l'ONG:</b>	133 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	HORSOCDE

### **Objectifs et activités:**

Les chances du FIDA de réduire la pauvreté en Somalie sont limitées par l'absence de soutien de la part du gouvernement, les problèmes de sécurité et la nécessité de financer les dons. À l'heure actuelle, le FIDA appuie les communautés rurales au Somaliland par le biais du projet de développement communautaire intégré du Nord-Ouest financé par le Fonds belge de survie pour le tiers monde.

Le district de Burtinle de la région de Nugal dans l'État somalien du Puntland a une population estimée à 37 000 habitants, dont la plupart sont des personnes déplacées à l'intérieur des frontières provenant des régions déchirées par la guerre de Benadir, Kisimayo, Baidoa et Hiran en Somalie et/ou des camps de réfugiés du Kenya, d'Éthiopie et du Yémen. Parmi les nombreux problèmes auxquels est confronté ce district pauvre et sous-développé figure l'absence d'un système permanent d'approvisionnement en eau. L'approvisionnement actuel est tributaire de réservoirs en béton qui récoltent des eaux de ruissellement peu sûres, chargées de polluants. La consommation d'eau polluée favorise la transmission de maladies comme le choléra, la typhoïde, la tuberculose et les gastro-entérites.

Le projet proposé au titre du PCE améliorera l'accès des communautés rurales du Burtinle aux ressources en eau. Il sera cofinancé avec une ONG suédoise - Diakonia - et par des contributions des communautés.

Le projet mettra en œuvre une composante sécurité hydrique prévoyant que: i) le bétail sera abreuvé par les eaux de ruissellement; et ii) un système surélevé de récolte des eaux de pluie sera mis au point pour fournir de l'eau salubre aux habitants. Le projet sera mis en œuvre avec la participation de la communauté qui contribuera sous forme de terres et de main-d'œuvre pour la construction des ouvrages et leur maintenance.

L'HORSOCDE est une organisation non gouvernementale opérant dans toutes les régions de l'État de Puntland en Somalie. Elle a travaillé avec l'ancienne administration des régions nord-orientales de Bari, Nugal et Mudug. Actuellement, elle coopère avec l'État de Puntland dans les domaines de l'infrastructure et de la gouvernance. La politique d'HORSOCDE consiste à travailler avec les communautés et les autorités locales, et avec les organisations internationales afin de doter les communautés des services sociaux de première nécessité. Par le passé, l'HORSOCDE a collaboré avec plusieurs ONG internationales, des institutions des Nations Unies et des organisations bilatérales, y compris Diakonia-Suède, le Fonds des Nations Unies pour l'enfance et l'Agence des États-Unis pour le développement international.



<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Roumanie:</b> Services de développement de l'entreprise et programme de formation (n° 240)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	75 000 USD
<b>Cofinancement de l'ONG:</b>	15 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Centre de développement économique (CDE)

**Objectifs et activités:**

Le produit de ce don PCE financera les coûts associés à la mise en œuvre d'un programme visant à renforcer les services non financiers fournis par les centres de développement de l'entreprise dans la zone couverte par le projet de développement des Apuseni financé par le FIDA.

Le programme de coopération élargie assurera les activités suivantes:

- identification de prestataires potentiels de services de développement de l'entreprise qui pourraient contribuer au développement du secteur privé dans le cadre du projet de développement des Apuseni. Le CDE entreprendra un recensement des services existants;
- formation et soutien technique pour un certain nombre de services de développement de l'entreprise identifiés par l'enquête.

Le CDE est une ONG roumaine affiliée à la Fondation Soros. Sa mission consiste à soutenir le développement des petites et moyennes entreprises. Ses principaux domaines de compétence comprennent la microfinance, la gestion de projets, la planification stratégique, la formation et les services de conseil.



<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Yémen:</b> Projet de protection de l'environnement à Beit Al Faqih (n° 241)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	75 000 USD
<b>Cofinancement de l'ONG:</b>	99 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Association italienne pour les femmes dans le développement (AIDOS)

**Objectifs et activités:**

Le don du PCE servira à financer une partie des coûts associés à l'élaboration d'arrangements institutionnels appropriés pour la mise en place d'un système de gestion durable des déchets à Beit Al Faqih au Yémen. Il sensibilisera aussi la population locale aux liens entre l'environnement et la santé et, en particulier, à l'importance de pratiques appropriées en matière de gestion des déchets solides, de consommation hydrique, de production zootechnique et d'élevage, de compostage, de recyclage et de jardinage familial. En outre, il renforcera les associations de femmes au sein des communautés et la cellule spéciale pour les questions de sexospécificité du projet de développement de la zone de Raymah financé par le FIDA.

Un descriptif des activités de l'ONG italienne AIDOS se trouve page 34.

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Inde:</b> Renforcement des capacités du centre pour les ressources et la formation des femmes (n° 242)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	50 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Chaitanya

### **Objectifs et activités:**

Ce projet PCE a pour but général de renforcer la formation de groupes d'auto-assistance dans l'État de Maharashtra par l'appui au centre récemment créé de documentation et de formation à l'intention des femmes. Le rôle de ce centre est de servir de plate-forme centrée tout particulièrement sur la promotion sociale et économique des femmes et d'assurer la formation nécessaire pour permettre aux groupes d'auto-assistance de lancer des opérations efficaces et rémunératrices.

Le centre a été créé par Chaitanya dans le cadre du projet de crédit rural dans le Maharashtra financé par le FIDA, un projet qui a donné un élan remarquable à la diffusion des groupes d'auto-assistance dans cet État. Lorsque ce projet a pris fin, de nombreux partenaires du FIDA ont décidé de maintenir leur soutien aux groupes d'auto-assistance. Parmi eux, les plus importants sont la Société de développement des femmes, la Banque nationale de l'agriculture et du développement rural (NABARD), le Département du développement rural et de nombreuses coopératives.

Grâce au soutien de ce don du PCE, le centre répondra non seulement aux besoins de nouveaux groupes d'auto-assistance, mais aussi à ceux de groupes plus anciens qui souhaitent traiter de questions autres que l'épargne et le crédit et renforcer leur pouvoir collectif en se regroupant ou en se fédérant.

Les activités du centre prévues dans l'immédiat incluent: le renforcement des capacités du personnel et des animateurs en matière de travail auprès des femmes rurales; les programmes de bourses; l'échange d'informations avec les banques, les institutions gouvernementales et les ONG spécialisées dans le développement; la préparation de matériel de formation; et la collecte d'informations sur l'expérience de terrain à partager avec d'autres institutions, également dans le secteur public.

Créée en 1993, Chaitanya a été une pionnière de la création des groupes d'auto-assistance et a contribué de manière déterminante à leur diffusion dans le Maharashtra et alentour. Cette ONG a une grande expérience de la promotion des institutions des communautés et de la consolidation des groupes d'auto-assistance en réseaux et en fédérations.



<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Zimbabwe:</b> Projet de promotion d'initiatives de sécurité alimentaire atténuant les effets de la sécheresse (PRO-FOOD) (n° 243)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	100 000 USD
<b>Cofinancement de l'ONG:</b>	50 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	AFRICARE – Zimbabwe

### **Objectifs et activités:**

Ce don du PCE financera la poursuite des activités au titre du projet PRO-FOOD qui est cours d'exécution depuis janvier 2000 dans cinq districts et devait s'achever le 31 décembre 2002. Son but était d'améliorer la sécurité alimentaire des ménages et les revenus des petits exploitants par la promotion de la production et de la transformation du manioc, du pois cajou et de la patate douce pour la consommation humaine et animale.

Dans des circonstances normales, les activités du projet PRO-FOOD auraient été intégrées dans deux projets du FIDA en cours au Zimbabwe, à savoir, projet de gestion paysanne des ressources en zone sèche et le projet intéressant les zones sèches du Sud-Est avec lesquels AFRICARE a collaboré étroitement.

Malgré les résultats immédiats impressionnants du projet PRO-FOOD, en raison de la suspension continue du projet et de la détérioration de la situation générale au Zimbabwe, le risque de perdre tout cet acquis est très élevé, si les activités du projet ne sont pas assises durablement. En particulier, un appui à l'Association des cultivateurs de racines et tubercules, récemment constituée, et la concentration des efforts sur l'implantation d'une pépinière et de sites de multiplication sont nécessaires pour assurer la survie de cette initiative encore fragile.

AFRICARE est une organisation à but non lucratif qui se consacre à l'amélioration de la qualité de la vie dans les zones rurales d'Afrique. Pendant près de trente ans, AFRICARE a fourni une assistance dans les cinq grands domaines que sont l'agriculture, le développement des ressources hydriques, la gestion de l'environnement, la santé et l'aide humanitaire d'urgence. Aux États-Unis, AFRICARE se concentre sur une meilleure connaissance générale du développement en Afrique par l'éducation du public. AFRICARE a été la première organisation privée bénévole à demander sa reconnaissance dans le Zimbabwe indépendant en 1981. Elle a participé depuis dans un certain nombre d'activités de développement et de secours dans le pays, principalement dans les domaines de la santé et de l'agriculture. Au Zimbabwe, AFRICARE a une expérience extensive en ce qui concerne l'identification participative des problèmes, la planification des programmes et la mise en œuvre de projets communautaires à la base qui améliorent la situation économique, sociale et nutritionnelle des communautés défavorisées.

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Tanzanie:</b> Formation et renforcement des capacités pour les institutions de base et les groupes de bénéficiaires (n° 244)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	100 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Mennonite Economic Development Associates (MEDA)

**Objectifs et activités:**

Ce don a pour objectif global d'apporter une aide en matière de renforcement des capacités et de suivi aux institutions de microfinance et aux coopératives d'épargne et de crédit (les SACCO) dans le contexte du programme de services financiers ruraux (RFSP) en Tanzanie. Le don vise à permettre à ces institutions de fournir aux ruraux pauvres, hommes et femmes, des services financiers efficaces, qui garantissent viabilité et durabilité financières. Pour favoriser ce processus, le MEDA-Tanzanie complétera les activités en cours dans le cadre du RFSP en suivant la façon dont les groupes utilisent les techniques de meilleures pratiques de microfinance dispensées par le programme et en facilitant l'intégration définitive et l'application de ces outils. L'accent sera mis sur la formation en matière de développement des organisations et de renforcement des capacités pour les organes directeurs des institutions de microfinance et les SACCO, notamment l'assistance technique dans le développement et la mise en œuvre de normes de qualité et de meilleures pratiques.

Reconnu au titre de la loi tanzanienne qui régleme les ONG et les associations en général, le MEDA-Tanzanie a un accord avec le gouvernement pour mettre en œuvre des activités ayant trait au développement économique, en particulier dans le domaine de la microfinance. L'ONG opère à travers la création de coopératives, de programmes et d'institutions de microfinance et de microbanques et fournit une assistance technique pour développer des installations de formation et de crédit pour les microentreprises rurales et urbaines. Actuellement en Tanzanie, le MEDA gère deux institutions de microfinance qui fournissent des services financiers et de la formation afin d'appuyer la croissance de petites et microentreprises à Dar-es-Salaam et Mbeya. Le MEDA a engrangé des connaissances précieuses sur la microfinance en Tanzanie en ayant la responsabilité directe des opérations de prêt pendant les huit années qu'ont duré ces activités.

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Zimbabwe:</b> Programme pilote de liens avec les marchés (n° 245)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	100 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Southern Alliance for Indigenous Resources (SAFIRE)

### **Objectifs et activités:**

L'objectif du programme est d'améliorer les moyens d'existence ruraux par: i) le renforcement de la productivité agricole des petits exploitants; et ii) la création de relations viables et solides entre les petits agriculteurs et les marchés d'intrants, de services et de produits agricoles. Ces objectifs seront poursuivis en: i) aidant les agriculteurs à s'organiser en unités autogérées; ii) étendant quelques techniques améliorées de production; et iii) aidant les groupes à créer des liens solides avec les fournisseurs d'intrants agricoles et les acheteurs de produits agricoles.

Le programme comprendra les composantes suivantes:

**Identification des marchés**, qui mènera au choix de certaines cultures susceptibles de faire l'objet de contrats. Les contacts existants seront consolidés. S'il y a lieu, des sources potentielles de crédit seront également identifiées et l'accès au transport, tant pour les intrants que pour la production, sera facilité.

### **Formation administrative et commerciale des groupes**

En suivant le modèle et les nouvelles techniques de la CLUSA, **une vulgarisation transmise par les agriculteurs eux-mêmes**, et qui met l'accent sur la sécurité alimentaire et l'agriculture de conservation, sera introduite, en passant par les écoles d'agriculteurs sur le terrain.

**La consolidation des liens avec les agro-industries, de la stipulation et de la supervision des contrats** aidera les groupements d'agriculteurs pour la signature des contrats avec les petits industriels et les acheteurs de produits.

Pendant la période d'exécution du programme, un lien officiel concrétisé par la signature d'accords de coopération sera établi avec le programme d'appui à l'irrigation paysanne et, le cas échéant, le projet intéressant les zones sèches du Sud-Est, pour faciliter l'intégration des activités pilotes dans ces projets financés par des prêts, dès que la suspension aura été levée.

Le coût total des activités du programme atteint 240 000 USD. Le solde de 140 000 USD est couvert par le programme de liens pour la promotion économique des personnes défavorisées financé par l'USAID.

SAFIRE est une ONG du Zimbabwe spécialisée dans la promotion de moyens de subsistance diversifiés pour les producteurs ruraux. Ce programme du PCE sera mis en œuvre avec le soutien du bureau de la CLUSA à Lusaka et un animateur de terrain de la CLUSA sera détaché auprès de SAFIRE. Les compétences combinées de SAFIRE (commercialisation et formation de groupes) et de la CLUSA (pratiques agronomiques et écoles paysannes sur le terrain) se sont avérées hautement positives et constituent un exemple de la coopération entre ONG et du renforcement des capacités d'une ONG nationale.

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Chili:</b> Accès au marché des producteurs de l'association <i>Anamuri</i> (n° 246)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	65 000 USD
<b>Cofinancement de l'ONG:</b>	17 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Asociación Nacional de Mujeres Rurales e Indígenas (ANAMURI)

**Objectifs et activités:**

Ce don du PCE vise à faciliter l'accès au marché des femmes rurales autochtones produisant dans le cadre de l'Asociación Nacional de Mujeres Rurales e Indígenas (ANAMURI) de manière compétitive en améliorant leurs stratégies de production, leurs compétences en matière de commercialisation et leurs capacités de gestion. Le projet du PCE combine le problème de l'accès au marché avec celui de la démarginalisation des femmes et des groupes autochtones, auxquels le FIDA s'intéresse tout particulièrement dans la région Amérique latine et Caraïbes.

Les activités du projet comprennent:

- l'analyse des capacités et des activités des producteurs associés avec l'ANAMURI;
- l'analyse économique des conditions des marchés nationaux;
- l'identification des chances et des besoins des producteurs;
- l'identification et l'analyse de l'offre de services financiers ruraux; et
- la conception et la gestion d'un plan opérationnel pour l'amélioration de la production et de la commercialisation de produits semi-transformés.

L'ANAMURI est une ONG nationale travaillant auprès des ruraux pauvres et des femmes autochtones au Chili.

<b>Pays, titre et n° du don:</b>	<b>Mexique:</b> Création d'une station écotouristique dans la communauté rurale d'Antiguos Mineros del Norte (n° 247)
<b>Montant du don du FIDA:</b>	75 000 USD
<b>Cofinancement de l'ONG:</b>	15 000 USD
<b>Nom de l'ONG:</b>	Pronatura Noreste

**Objectifs et activités:**

Le but de ce projet du PCE est de créer des infrastructures pour l'écotourisme et de former des locaux comme prestataires de service pour les touristes dans la communauté rurale d'Antiguos Mineros del Norte.

Les activités à soutenir prévoient entre autres: i) de former des membres de la communauté à la prestation de divers services pour les touristes et d'améliorer leurs capacités en administration et gestion de projet; ii) construire une pépinière de plantes locales; iii) construire des infrastructures de base pour une station écotouristique dans la communauté; et iv) améliorer les conditions de logement des membres de la communauté.

Les microentrepreneurs ruraux et petits producteurs ruraux sont toujours en quête de nouveaux moyens pour accroître leurs revenus et améliorer leurs conditions de vie. Le FIDA considère que l'écotourisme est une option prometteuse pour le développement socioéconomique des zones rurales.

Ce projet fournira un modèle pour des interventions similaires parmi les autres communautés rurales dans la région. Le FIDA pourrait tirer un enseignement de cette expérience de collaboration avec cette ONG au sujet des défis, des possibilités et des avantages de l'écotourisme dans les terres arides. Des liens sont possibles avec les activités existant dans le cadre d'un projet financé par un prêt du FIDA et récemment achevé. Il existe des liens - et des possibilités concrètes de continuation - avec le projet de développement des communautés rurales marginales de la région de production de l'ixtle et avec un éventuel nouveau projet de développement rural dans la même région. Cela pourrait avantager aussi le Programme de soutien des microentreprises rurales pour l'Amérique latine et les Caraïbes, qui s'occupe de formation dans le domaine du tourisme rural.

Pronatura Norteste est une ONG très connue ayant une bonne expérience en matière d'écotourisme.